

Grande Vente de Chaussures pour Dames, à la Maison Bissonnette.

# L'ECHO DES BOIS-FRANCS

ASSURANCES FEU ET ACCIDENT  
Assurez vous contre les Incendies  
Assurez vous contre les Accidents  
Protégez vous et votre Famille  
AUGUSTE LOURBEAU, Agent

17ème An.ée. — AUGUSTE BOURBEAU, Editeur-Propriétaire, VICTORIAVILLE, SAMEDI, 4 DECEMBRE 1909

L. OMER JOLLIVET, IMPRIMEUR. — No. 20

Pharmacie de Victoriaville  
En face des Banques Molson et Québec.

DR J. P. H. MASSICOTTE, ex-interne de l'Hôtel Dieu de Burlington et du Women's Hospital de Montréal. Bureau du jour, à la Pharmacie. Bureau de nuit, 72 Rue Notre-Dame. Téléphone Godbout.

VICTORIAVILLE.

No 74, Notre-Dame

Ancienne Place Librairie St-Jean

VICTORIAVILLE.

MAGASIN DE

Thé Café

Vaisselle Ordinaire et de Fantaisie

Verreries. Granite, Jardinières, Jarres à Beurre

Pots à Bouquets et à Fèves

Lampes de toutes sortes et une foule de petits Objets utiles aux cuisinières, et à des Prix variant de 5, 10 et 15 cts. chacun.

Aussi n'oubliez pas la BELLE TAPISSERIE que nous venons de recevoir : 150 NOUVEAUX PATRONS à des Prix extrêmement Bas. Entrez vous en convaincre. Un Seul Prix et Argent comptant.

J. A. FAUCHER, gérant.

Téléphone Godbout.

L. A. Tourigny

No 1 rue du Grand-Tronc

Victoriaville.

J'ai le plaisir d'annoncer à mes amis et au public en général L'OUVRETTURE de mon magasin.

EPICIERIES A LA MODE

Groceries de toutes sortes pour le besoin des familles.

Biscuits de choix et de toutes qualités. Demandez les bons, le plus bel assortiment de Chocolat Newport, de toutes variétés. Cigarettes & Cigarettes

Pour le Gros et le Détail.

FRUITS. — Je m'occuperai spécialement de cette Ligne. Vous aurez chez moi tout ce dont vous aurez besoin.

STOCK NEUF

J'invite le Public en général à m'honorer de son Patronage et je lui garantis à l'avance : Satisfaction Complète.

Téléphones BELL et GODBOUT.

J. B. Drouin,

MEDECIN CHIRURGIEN.

PHARMACIEN

Extraction de Dents sans douleur et sous chloroforme, Maladie des Yeux, Nez, Gorge. Rhumatisme, Maladie des Enfants, etc.

Remèdes de toutes sortes à des prix très modérés. Savons, Parfums, Articles de Toilettes. Bandes Herniaires, etc.

J. B. Drouin, M.D.,

Résidence de nuit, ainsi qu'à bureau du dimanche, au No. 70, rue Notre-Dame.

## Que ferons nous pour les Pauvres ?

Les Dames sont appelées à se prononcer. — L'Echo organise une Exposition de Cuisine. — La chose paraît très populaire.

Il a été question de faire des étrennes aux familles pauvres de la ville. Quand cette chose a été annoncée le public a paru très favorable et nous avons reçu maintes adhésions à des projets divers.

Mais, ces jours derniers nous conversions avec une Dame de la ville qui nous a donné son idée. L'été dernier, dit-elle, vous annonciez dans votre journal qu'il devrait y avoir des expositions de cuisine ; que le fait de savoir bien faire la cuisine constituait un des éléments de la prospérité de la maison ; que votre journal était prêt à souscrire en faveur de cette belle œuvre. Bien, nous dit-elle, voilà le temps plus que jamais que l'Echo devrait partir la plus belle chose qui se soit vue à Victoriaville. Une exposition de cuisine sur les principes que voici. C'est ce qui servirait le mieux à donner des étrennes aux familles pauvres de la ville. Vous organiseriez cette exposition à l'Hotel-de-Ville pour la semaine de Noël ; chaque jeune fille ou dame exposerait un mets quelconque, soit de la viande bien préparée de la manière qu'elle le voudra, soit des gâteaux, un pain de famille, (le pain quotidien) et ces objets seraient exposés sur des tables à l'Hotel-de-Ville.

Un comité de Dames serait nommé et jugerait des qualités différentes des mets apprêtés. Des prix seraient distribués, et tous ces mets ayant servi à l'exposition seraient distribués aux familles pauvres par les Dames et jeunes filles nommés à cet effet, la veille du Jour de l'An.

Cette proposition nous a simplement émerveillé, et nous croyons que l'idée est sublime ; qu'elle rencontrera l'approbation générale, et

que d'ici la semaine prochaine nous en entendrons parler pour pouvoir donner les détails nécessaires qui serviront à la préparation de cette exposition. L'Echo des Bois Francs fait un appel à toutes les personnes généreuses de la ville, aux Dames, aux Jeunes filles, aux Messieurs qui voudront bien faire quelque chose pour la Charité. La charité est la plus belle chose de ce monde ; elle nous apprend à nous aimer les uns les autres ; c'est elle qui sème la paix dans le monde, et c'est elle qui resserre les liens qui doivent exister pour procurer le bonheur à la société.

Par familles pauvres nous entendons : celles dont le chef gagne juste assez pour faire vivre la famille et qui n'a pas le moyen de se procurer quelque luxe pour le jour de l'An. 2 : celles qui ne gagnent rien et qui souffrent de misère. De ces dernières nous n'en avons pas beaucoup, et comme cela a été dit bien des fois il n'y a pas de misère à Victoriaville ; mais il y a bien des familles nombreuses qui exigent beaucoup de dépenses et absorbent tout les revenus du père.

Il n'y a pas de honte à cela, et nous verrions à ce que le comité fasse une distribution judicieuse et généreuse de tous ce qui sera donné.

Alors l'exposition aurait un double but, qui serait de montrer l'habileté de nos femmes et jeunes filles, et de fournir l'occasion à chacun de faire des heureux le beau jour où chacun doit goûter le bonheur du premier jour de l'année.

Nous enrégistrerons les noms de toutes les personnes qui voudront bien souscrire à cette idée.

Dans tous les cas nous pouvons juger que le ville a subi un progrès assez sensible depuis une année.

A VENDRE  
Une maison à 2 logements, rente \$12.00 par mois, rue Perrault. Un emplacement de 50 x 170 = 1-50 x 170 et 2 autres emplacements de 45 x 170 en face de la nouvelle manufacture de Meubles. Un Magasin à louer dans le meilleur centre de Victoriaville, coin de la rue St. Jean Baptiste et Perrault. S'adresser à

J. C. THIBEAULT, Rue du Chalet 4 fs.

—Demandez les livres illustrés de l'histoire de la guerre des Boers 2 cahiers pour 5 cents, la série pour 40 cents. La Librairie Bourbeau.

Les évaluateurs ont rempli un devoir bien difficile, et naturellement, s'il y a des erreurs, nous devons dire que ces Messieurs ont agi de la meilleure foi possible, et que le fait d'être évaluateur est une charge excessivement difficile à remplir, et pour dire, l'une des plus importantes, vu que la vie de la corporation repose sur le rôle d'évaluation qui sert à déterminer les revenus de la ville, aussi le sens électoral, le droit d'être juré, enfin, c'est la charge la plus délicate qui soit donnée à un citoyen. Les conseillers ont déterminé les taux des taxes qui sera de .60 par cent piastre, comme par le passé.

Voici par quartier les évaluations : Nord 394150 ; Sud 243625 ; Ouest 239420. Voilà le montant des loyers de la ville par quartier : Nord \$6268 Sud 3432 ; Ouest 7102 ; formant un total de \$16802, et une augmentation sur 1908 de \$1873.

On nous dit que la nouvelle charte qui est adoptée par la ville, donne des privilèges considérables, permettant de surveiller plus attentivement la collection des argents de la corporation. Il y aura probablement une Cour de Recorder qui s'arrangera avec ceux qui ne paient pas ou qui ne veulent pas payer. La procédure sera sommaire et expéditive.

## Nouvelles de Victoriaville

—M. Edouard Bourbeau, comptable à la maison Fashion Craft, de Montréal, est venu passer quelque temps chez son père par cause de santé.

—Avez-vous vu le beau papier spécial pour les Fêtes, imprimé à l'Imprimerie de l'Echo des Bois-Francis. C'est un papier avec entête représentant des allégories pour le temps des Fêtes. Aussi beau papier en tablettes, Ivoire, Mon spécial, Ivoire blanc, Toile Victoriaville, à la Librairie Bourbeau.

—Nous avons le plaisir de la visite de l'Hon. Benny Prince, sénateur, de Battleford, la semaine dernière. M. Prince, qui est établi à Battleford depuis longtemps, et qui, pour bien dire est un des pionniers du Nord Ouest Canadien, puisqu'il y est monté qu'and Winnipeg n'était qu'une petite bourgade, est arrivé par son mérite senti à ce poste important de sénateur. M. Prince était originaire de St Grégoire, comté de Nicolet. Il a visité les familles J. O. Bourbeau, George Leblanc, parents, et à Stanfold, la famille du Dr Brassard, parents.

—M. J. Z. Auger est venu passer quelques jours dans sa famille après un voyage de quelque temps dans l'intérêt de son commerce.

—M. Ludger Fréchette est allé à Stanfold, cette semaine par affaires.

—Les Chevaliers de Colomb ont donné une réception très élégante dimanche dernier en leurs salles. M. Adolphe Mailhot a donné une belle conférence sur Pierre LeMoine Iboville, héros de notre histoire sous le régime français. M. le conférencier donna brièvement, mais d'une manière intéressante, les faits saillants qui ont fait d'Iboville un célèbre explorateur. Iboville était le 3ème fils de Longueuil ; il alla à la Baie d'Hudson et y captura plusieurs vaisseaux anglais ; il s'empara du fort Pemaquid, dans la Baie de Fundy, chassa les anglais de Terre-neuve, et après un voyage en France revint au pays-pour aller à la découverte du Mississippi. Il a été le fondateur et le premier gouverneur de la Louisiane en 1700. M. Mailhot a intéressé son auditoire et a reçu de nombreuses félicitations. La balance de la soirée a été consacrée au Euchre, et après un goûter les membres et leurs danses se séparèrent.

Les Chevaliers de Colomb se proposent d'avoir plusieurs de ces conférences dans le courant de l'hiver. C'est une heureuse idée et il est à souhaiter que chacun donne son concours à cette belle innovation.

—La semaine dernière nos typographes nous ont mis dans les patates au sujet de la récolte d'avoine de notre ami, M. George Beaudet. On nous a fait dire que M. Beaudet, sur une superficie de terrain de 7 arpents, à Sierra Vista, avait récolté 326 minots de patates, tandis que c'est de l'avoine. Cette avoine est d'une belle qualité et de très forte production.

(Suite à la 3ème Page)

## SANTA CLAUS CHEZ BISSONNETTE

C'est toujours une histoire drôle qui se passe depuis quelque temps, nous rapporte Santa Claus. On parle du Pôle Nord. Les urs disent que c'est Cook qui l'a découvert ; les autres font grand bruit pour Peary. Moi, j'ai mon mot à dire sur le sujet, et je ne veux pas laisser de doute sur la question.

Il y en a tant que je rencontre dans les régions arctiques que je me demande ce qu'y vont bien faire tous ces curieux. Un bon jour, il y a bien longtemps, c'était vers 1862 un nommé Kane se rendait dans nos solitudes glacées et tentait de trouver le point exact du Pôle. Pour cela il fallait, d'abord, l'attendre, ce qu'il n'a pas fait, et il y a une raison bien simple que je puis avancer. Ce point du Pôle terrestre par où passe l'axe conventionnel de la terre, tombe juste sur mes grandes fabriques de jouets, etc, et on me rapporte que jamais on a vu Kane dans les alentours. Il est bien vrai qu'il s'est rendu à un endroit où il y avait une grande mer libre, et que Kane aurait désiré ardemment de voir son beau vaisseau pour voguer à toute voile sur cette mer de l'extrême nord, à cet endroit où vont se refroidir les eaux du Gulf Stream ; mais, il y a le point que le pôle est à une grande distance de cet endroit et que Kane avait pris le mauvais chemin. Quant à Cook et Peary, ma foi, personne ne les a vus dans nos alentours. Tout au plus, je pourrais dire qu'ils ont atteint à une certaine limite le pôle magnétique. Tout cela c'est de la supposition, et j'attends les rapports de ces deux hardis explorateurs pour constater si c'est bien vrai qu'ils ont visité ma fabrique. Dans tous les cas, laissons les se débattre ensemble. Il y a un fait certain, c'est que s'ils avaient avancé si près du Pôle Nord, comment se fait-il qu'ils ne parlent pas de mes originaux, de mes tentes, de mes fabriques, de tous mes nombreux serviteurs ? Il y en a des centaines et des centaines. Cela me surpasse, et je voudrais bien avoir le cœur net de toutes leurs histoires. J'arrive moi-même du Pôle Nord et pas un trait mot de ces gens dans mon pays. Tous les petits enfants s'intéressent à la découverte du Pôle Nord, tout aussi bien que ceux qui en viennent. C'est un pays de merveilles, un pays où on travaille hardiment. Les hommes sont petits et les femmes sont aussi bien petites. A mes fabriques il y a des centaines de ces esquimaux qui font ma besogne et que je laisse travailler seuls quand je m'absente pour aller à La Maison Bissonnette, Victoriaville. Dans tous les cas j'irai à New York et je verrai les grands journaux pour prendre connaissance de toutes les histoires de Cook et Peary. S'il y a la moindre erreur, je suis sûr que Cook et Peary entendront parler de moi.

En attendant je laisse des charges de Belles Etrennes pour le Jour de l'An à la Maison Bissonnette, et je repasserai dans quelques jours. Je suis déjà venu à Victoriaville, chaque année et je ne veux pas qu'il soit dit que je ne reviendrai pas. Cette fois ce sera pour dire la vérité vraie sur le Pôle Nord ; je me fiche bien de tous les voyageurs ; mon histoire est la vraie.

SANTA CLAUS

Vous trouverez toujours à mon Magasin l'Assortiment le plus considérable que vous puissiez avoir dans n'importe quel Magasin, en fait de Marchandises pour Cadeaux de Noel et du Jour de l'An. Ne manquez pas de nous rendre une visite ; il y a de l'intérêt de tout le monde de faire leurs Achats au Magasin. Vous aurez toujours Satisfaction ou nous vous remettons l'Argent, dans n'importe quel cas.

Nous vous demandons de bien vouloir toujours suivre et lire nos Annonces et surtout dans les petits détails, c'est-à-dire du commencement à la fin :

- Nous avons pour la Semaine Prochaine 100 Paires de Rideaux en Nette, la paire . . . . . 99c
- 400 verges de Plaid double largeur, pour Robes d'Enfants, la verge . . . . . 15c
- 1200 verges de Flanellettes à Robes pour Bébés, 36 pouces de large, pour . . . . . 10c
- 250 Blinds Vert et Jaune, pour . . . . . 25c
- 1500 verges de Dentelles et Insertions en valenciennaise, la verge pour . . . . . 2c
- 400 Bourrures de Cheveux, dernière Mode, chaque . . . . . 7c
- 15 Capots Noirs, frisés, garantis, de \$24.49 à . . . \$33.00
- 30 Capots Chats Sauvages, très beaux, à partir de . . \$45.00
- 35 Jupes de Robes valant jusqu'à \$7, pour la semaine prochaine, à . . . . . \$2.99

# BISSONNETTE

Maison de la Satisfaction

### La Banque de Quebec

Fondée en 1818.

Capital autorisé..... \$3,000,000  
Capital payé..... \$2,500,000  
Réserve..... \$1,250,000

Les dépôts-épargnes portent intérêt du jour même que l'argent est mis en banque, et au taux le plus élevé.

Les transactions qui nous viennent par maille reçoivent une attention toute spéciale.

La Banque accepte les dépôts de \$1, et plus, et il n'est pas nécessaire de donner avis pour pouvoir retirer.

Votre patronage est respectueusement sollicité.

J. D. PROULX, GERANT  
Succursales de - - Victoriaville et Stanfold  
Stanfold, ouvert lundi, mercredi et vendredi.

### La Banque Molson

Incorporée en 1855

CAPITAL \$3,500,000  
FONDS DE RESERVE \$3,500,000

68 Succursales dans le Canada ; des agents et des correspondants dans toutes les principales villes du monde.

En mesure de faire toutes transactions de banque.

DEPARTEMENT D'ÉPARGNES dans toutes les Succursales.

Intérêt alloué sur dépôt aux plus hauts taux courants.

A. MARCHAND, Gérant VICTORIAVILLE.

# Baume Rhumal

CONVIENT A TOUS LES AGES.

Le remède souverain pour la prompte guérison de la TOUX, du RHUME, de la BRONCHITE, de l'ENROUEMENT et autres affections de la Gorge et de toutes les Maladies des POUMONS. Pris dès les premiers symptômes, il détruit le germe de la CONSUMPTION. La vente sans cesse croissante du "BAUME RHUMAL" depuis un quart de siècle justifie la confiance du public dans ce remède populaire.

En vente chez tous les marchands :

25c la bouteille

Les **PILULES ROUGES** de la Compagnie Chimique Franco-Américaine sont le triomphe médical le plus étonnant et le remède le plus efficace qui ait été offert pour la guérison des femmes malades.

ELLES GUÉRISSENT LÀ MÊME où les MÉDECINS ONT ÉTÉ IMPUISSANTS

"Pendant plusieurs mois j'ai souffert de l'anémie, j'éprouvais sans cesse un malaise général. Tous les jours j'avais des maux de tête terribles, souvent des vertiges et des bourdonnements dans les oreilles. Mes plus fortes souffrances étaient causées par des points dans l'estomac, dans le dos et dans les côtés. Je me fis soigner par un bon médecin, mais tous les remèdes qu'il me donna ne m'apportèrent aucun soulagement. J'étais désespérée et il me semblait que mes jours étaient comptés.

"Ma mère, qui entendait beaucoup parler des Pilules Rouges de la Compagnie Chimique Franco-Américaine et qui avait une grande confiance dans ce remède si efficace, résolut de me les faire essayer. La première boîte eut un effet que nous n'attendions pas si tôt. De jour en jour je sentais un grand mieux. Les Pilules Rouges me donnaient appétit, puis elles diminuaient mes douleurs et fortifiaient mes nerfs qui étaient affaiblis. J'en pris pendant six mois et je suis revenue à la santé. Depuis trois ans je suis parfaitement bien et je dois mon rétablissement aux Pilules Rouges."

Mademoiselle I. GAULIN,  
235 rue de l'Hôtel-de-Ville, Montréal.

"Jeune fille, je jouissais d'une bonne santé, mais quelques mois après mon mariage, il y a trois ans, je devins très faible. Un bon médecin me soigna sans succès pendant une année. J'avais des points dans les côtés et dans le dos; un violent mal de tête me torturait jour et nuit. J'étais réduite à garder le lit presque continuellement, et si j'étais assise de me tenir debout, j'avais le vertige, des bourdonnements dans les oreilles et je voyais comme à travers un voile. Enfin, soins et remèdes, tout était inutile et j'allais m'aller pour ne plus me relever, lorsqu'il me vint à la pensée d'employer les Pilules Rouges de la Compagnie Chimique Franco-Américaine. J'en avais tant entendu parler et les journaux renfermaient de si bons certificats, que j'avais une entière confiance dans ce remède. J'espérais, et cette espérance ne fut pas vaine. A peine avais-je pris deux boîtes de Pilules Rouges que je constatais avec bonheur qu'elles me faisaient un grand bien. Toutes mes douleurs diminuaient, puis je revins rapidement à la santé. Depuis un an que j'ai cessé de prendre les Pilules Rouges, je me suis bien portée. Je suis aussi forte et ma santé est aussi bonne qu'avant mon mariage."

Madame T. SAVARD,  
175 rue Visitation, Montréal.

Tous les maux, toutes les souffrances, toutes les maladies que la femme a si souvent à supporter, les maux de tête, les maux de cœur, les migraines, les névralgies, les vertiges, les suffocations, les palpitations, les étouffements, les points des côtes, les nervosités, les moments de tristesse, de mélancolie, de découragement, de faiblesse, toutes les difficultés qu'elle a bien des fois pour traverser les périodes plus ou moins critiques de son existence, n'ont souvent d'autres sources que l'anémie. Le premier soin d'une femme qui n'est pas bien portante, qui souffre

Fac-similé d'une boîte de Pilules Rouges.



Mme Téphère Savard, 175 rue Visitation, Montréal.

ou qui est affaiblie, soit par la maladie, soit par toute autre cause, doit donc être de se procurer les Pilules Rouges de la Compagnie Chimique Franco-Américaine qui guérissent chaque jour tant de femmes de jeunes filles, de jeunes mères, de femmes âgées atteintes de différentes maladies qu'aucun autre remède ne parvient à guérir.

Femmes âgées, jeunes mères et jeunes filles, prenez donc les Pilules Rouges de la Compagnie Chimique Franco-Américaine. Quelques boîtes suffisent pour refaire votre santé, vous rendre vos forces perdues et rétablir complètement votre organisme délabré, débilité, anémié ou même épuisé. Seulement, n'acceptez pas le premier médicament venu, car beaucoup de pharmaciens sans scrupules sont payés par des fabricants peu délicats chaque fois qu'ils parviennent à remplacer les Pilules Rouges de la Compagnie Chimique Franco-Américaine par un de leurs produits.

Exigez donc les Pilules Rouges qui portent sur leur étiquette le nom de la Compagnie Chimique Franco-Américaine et qui sont en vente dans toutes les bonnes pharmacies.

N'acceptez pas non plus de ces pilules dites "pilules rouges" que des colporteurs et colportuses, passant par les maisons, aillant de porte en porte, vous offrent. Ces gens sont des imposteurs, et nos produits ne sont jamais vendus de cette manière.

Si votre marchand n'a pas les Pilules Rouges de la Compagnie Chimique Franco-Américaine, envoyez-nous 50c pour une boîte, ou \$2.50 pour six boîtes, ayant bien soin de faire enregistrer votre lettre contenant de l'argent, et vous recevrez, par le retour de la maille, les véritables Pilules Rouges.

CONSULTATIONS GRATUITES.—Adressez-vous, par lettre ou personnellement, au No 274 rue Saint-Denis, Montréal, si vous désirez avoir des conseils au sujet de votre santé. Les Médecins de la Compagnie Chimique Franco-Américaine vous donneront, tout à fait gratuitement, les informations nécessaires pour l'emploi des Pilules Rouges et vous indiqueront aussi un autre traitement si votre maladie le requiert.

COMPAGNIE CHIMIQUE FRANCO-AMÉRICAINNE,  
274 rue Saint-Denis, Montréal.

## STANFOLD.

—Le Rvd. M. le curé, J. E. Baril est allé à Nicolet, cette semaine, pour la retraite ecclésiastique.

—MM. Edmond et Alexandre Lachance sont allés passer quelques jours à Montréal, chez leur sœur Mme P. Lachance.

—Les Drs Lafèche, de Warwick, étaient de passage cette semaine.

—Dimanche, M. et Mme Georges E. Nadeau, ainsi que Mlles Bernadette et Honorine Nadeau sont allés à Ste Julie, chez Mme Dr Rogers.

—M. J. H. Godbout était de passage, dans l'intérêt de son téléphone.

—Mlle E. Savoie, de Plessisville, était en visite ces jours derniers chez Mlles Picher.

—La semaine dernière, nous avons eu l'exercice des Quarantes Heures. Ça été bien solennel pour la circonstance, ainsi que le chœur de l'orgue. Messe d'ouverture par le Rvd M. Gouin, curé à Warwick, accompagné de MM. Labissonnière, chapelain des sœurs de l'Hotel-Dieu, d'Arthabaska, et le Rvd Leblanc, vicaire à Victoriaville, comme diacre et sous-diacre, sermon de circonstance donné par le Rvd M. Houde, curé de Lyster, Messe de clôture par le Rvd M. Vaillancourt, curé de Plessisville, MM. Desmarais, vicaire d'Arthabaska et Bibeau, comme diacre et sous-diacre. Plusieurs sont venus prêter leur concours, Les Rvds MM. Grenier, curé à Ste Julie; M. de Courval, curé à St Norbert; M. Pratte, curé à St Hélène; M. Buisson, retiré à Victoriaville; M. Dupont, vicaire à Plessisville; M. J. E. Guilmette, vicaire à Victoriaville; M. McDonald, chapelain des Rvds Frs du S-C Victoriaville; M. Proulx, chapelain des Frs d'Arthabaska; M. Durochers, curé à St Rosaire; M. Joyale, curé à St Louis de Blandford; M. J. E. Baril, curé de Stanfold; et M. J. E. Bibeau, notre vicaire.

—Mais les compagnies de navigation ne mentent pas du tout en disant, et publiant qu'elles passent l'Océan Atlantique en 4 jours. Quoique paraissant faire partie de l'Océan, les eaux limitrophes terriennes au départ et à l'arrivée, ne comptent jamais; là l'accessoire est indépendant et en dehors du principal.

—A Québec, les étudiants en droit de l'Université Laval ont offert un grand banquet à Sir François Langelier, doyen de la Faculté de droit. L'éminent juriste, après de nombreuses années de professorat, vient d'abandonner sa chaire de droit à l'Université Laval de Québec. Son successeur sera M. C. E. Dorion C. R.

—A l'observatoire d'Ottawa mardi, dernier, et depuis on a enfin aperçu la fameuse attendue comète Halley, qui vient à nous comme une flèche en perpendiculaire. Tous les observatoires et les télégraphes sont en mouvement accéléré braqués sur l'hémisphère austral. A la fin de l'hiver seulement, la comète pourra être visible à l'œil nu.

—Depuis que grâce au tarif Payne, les crèmes canadiennes émigrent à bon compte aux Etats-Unis pour y faire du beurre, les arrivages de beurre sont insignifiants à Montréal qui (achète à 26 cents tous frais compris) expédie du beurre canadien aux Etats-Unis ou il vendra 36 cents après avoir acquitté 7 cents de droit d'entrée et de frais de transports.

—M. Charles Vézina, ex candidat conservateur dans le comté de Bellechasse mis en prison, il y a huit jours, par défaut de paiement de \$500 en dommages, à l'hon. M. Turgeon, qu'il avait injurié au cours de la campagne fédérale de 1909, a été remis en liberté, à la demande de l'ancien ministre qui considère que son diffamateur a été déjà suffisamment puni.

—Les rapports reçus de la Colombie Anglaise démontrent que

## Echos du jour

—Un brevet d'invention intéressant est celui délivré à Ottawa No 121,422 à un canadien-français, M. Elzéar Aubé, de Montréal, pour une plaque métallique pouvant être adaptée à volonté aux chausures afin d'en protéger les semelles.

—M. E. A. Faribault, du bureau géologique d'Ottawa, est arrivé à Québec pour prendre possession de son poste à la suite de la démission de M. J. H. Godbout. Il n'a pas encore été nommé officiellement à ce poste, mais la chose ne saurait tarder.

—Le conseil municipal de Saint Louis, près Montréal, a vendu ses déperatures ou obligations d'emprunt de 850,000 piastres, libérables en 40 ans, avec intérêts à 4 1/2 pour cent, à la banque des Marchands du Canada, au prix de \$104.25, ce qui fait un capital de \$886,125, a recevoir.

—Les conseils municipaux des villages du comté de Joliette sont en grande bisbille à cause de chemins croches d'hiver, emploi du "travail croche ou brancard" que le conseil a votés pour les voitures d'hiver. C'est surtout la même chose. Tous les désirent, mais autant dire personne n'en veut.

—Quatre élections provinciales partielles viennent d'avoir lieu en Nouvelle Ecosse. Le résultat a été l'élection de trois libéraux et d'un conservateur; ce qui laisse les partis dans la même position qu'auparavant, les conservateurs conservant leur chiffre de quatre députés à l'Assemblée législative.

—Mlle Alida Frédette est allée passer quelques semaines chez ses parents et amis, de New-Bedford.

—MM. Joseph René et Etienne St Louis sont allés passer quelques jours chez leurs parents et amis, de Danville.

—M. Uldéric Lyonnais, boulangier et Joseph Michel, marchand étaient cette semaine à Arthabaska et Victoriaville, en voyage d'affaires.

—Mlle Flore Lecler est de retour d'une promenade de quelques jours chez ses parents et amis, de Windsor Mills.

—M. Joseph Coulombe, agent pour La Standard Bedstead Co Victoriaville, était en voyage d'affaires à Rolson.

—M. Hector Painchaud, de Whitworth, est venu passer quelques semaines chez son père M. Henry Painchaud.

## WARWICK

—Mme Cyrille Paradis, de Warwick, vient de recevoir un bel assortiment de sucreries assorties, biscuits, et aussi un stock de mdses sèches, objets de fantaisies, etc. Mme Paradis ayant décidé de fermer ses livres, à l'avenir les affaires se feront argent comptant.

## Avis d'Assemblée

L'assemblée annuelle des membres de la Cie d'Assurance Mutuelle contre le feu, de St Médard de Warwick, aura lieu, lundi, le 13 décembre courant, à 10 hrs a. m.

Avant l'assemblée, une messe solennelle d'action de grâces, sera chantée dans l'église de Warwick, à 9 hrs 1/2 à laquelle tous les membres sont priés d'assister.

Par ordre  
NARCISSE N. CHALIFOUR,  
Secrétaire.

**Allen's Lung Balsam**  
ne contient pas d'opium.  
C'est le remède unique et efficace contre la toux, d'un usage général dans la famille.  
DAVIS & LAWRENCE CO., Montréal.



Agent spécial des célèbres cigarettes Derby sweet caporal bouquet moguel etc. Les plus recherchées. Toujours en mains, un assortiment complet d'articles pour fumeurs de tous genres.  
Grand choix de pipes dorées en boîtes, pipes en cuivre et la célèbre pipe Perrieron patentes.  
Tabacs de toutes sortes.

P. GERMAIN  
No. 117 Rue Notre-Dame,  
Victoriaville.

**Dr. Paul Ostigny**  
DES HOPITAUX DE PARIS  
SPECIALISTE.—Maladies des Yeux, des Oreilles, du Nez et de la Gorge.  
255 RUE SHERBROOKE EST  
PRES DE LA RUE ST-DENIS MONTRÉAL

Si vous souffrez d'affections pulmonaires, de toux, de bronchite, de catarrhe de la gorge, de maux de gorge, de consommation, essayez  
**"The O.E. Emulsion"**  
(Marque déposée)  
Mlle Clark, Surintendante du Grace Hospital de Toronto affirme que son emploi a produit les résultats les plus satisfaisants.  
50c sous et \$1.00 la bouteille.  
DAVIS & LAWRENCE CO., Montréal.

**Paul Lavigne**  
MARCHAND DE  
Liqueurs et Epicerie  
A VICTORIAVILLE.

M. PAUL LAVIGNE a le plaisir d'annoncer au public qu'il a obtenu une licence pour un Magasin de Liqueurs en détail et a acheté le stock de M. A. Foucault. Il tient son magasin dans son bloc, rue Notre-Dame. Il aura toujours en mains les meilleurs Liqueurs, les Vins, Bière et Porter. Les pratiques trouveront toujours le meilleur à ce magasin.  
M. Alphonse HAMEL, qui a été plusieurs années à l'emploi de M. Léon Mahet, est tre au service de M. Lavigne.

**Machines Agricoles.**  
M. Lavigne continue à tenir les instruments Agricoles, les Voitures d'hiver et d'été soit Buggy, voitures à deux sièges, voitures de travail, etc. Il est l'agent pour la fameuse maison Massey-Harris.

## T. D. Geoffroy,

MEDECIN VETERINAIRE  
DENTISTE  
42, RUE NOTRE-DAME VICTORIAVILLE.  
TÉLÉPHONE, BELL ET GODBOUT.

**Wilfrid Laliberté**  
AVOCAT  
Bureau 96 Rue Notre-Dame  
Victoriaville.

le gouvernement McBride a remporté une victoire si complète avec sa politique de chemins de fer, qu'un seul libéral a été élu, et que même le chef de l'opposition a été battu par 200 voix. Le gouvernement demandait au peuple de garantir l'émission des obligations du Canadian Northern et le peuple a répondu, comme on le voit, avec enthousiasme.

La graisse de l'ours du Canada fait suamment croître les cheveux. Voilà la raison pour laquelle la Bearine, la pomade qui la contient fait croître les cheveux. 50 sous le pot.

—Les laitiers de Hartford, E. U., viennent de porter le prix du lait à 9 cents la pinte. Prétexte cher chez-le en mille. Par suite du nouveau tarif de douanes Payne.—"les filtres à eau" sont hors de prix. Si les consommateurs ne sont pas contents de savoir que l'eau de baptême de leur lait était "filtrée" c'est qu'il sont vraiment difficiles. N'est ce pas charmant cette précaution prise quand il y a tant de laitiers qui ne filtrent pas leur eaux ou mieux oublient de la filtrer.

Placez 25 sous en achetant une boîte de Davis' Menthol Salve et soyez préparé contre les ulcères, la névralgie, les vieilles plaies, etc.

## GRAND TRUNK RAILWAY SYSTEM

Horaires des Trains.  
Heures de l'arrivée des Trains du Grand Tronc à la station de Victoriaville jusqu'au nord-ouest.  
ALLANT A MONTRÉAL  
Accommodation... 9.06 hrs a. m.  
Express... 2.48 hrs p. m.  
Express... 7.25 hrs p. m.  
ALLANT A QUÉBEC  
Express... 5.08 hrs a. m.  
Express... 11.52 hrs a. m.  
Accommodation... 8.45 hrs p. m.  
POUR TROIS-RIVIÈRES  
Départ de Victoriaville à... 6 hrs a. m.  
Arrive à... 2.30 h. p. m.

**LES PILULES M<sup>re</sup> GALE POUR LES ROGNONS**  
Guérissent Hommes et Femmes de toutes MALADIES des REINS, du FOIE, de l'ESTOMAC, et du MAL de DOS. Effet rapide.  
50c. la boîte, 6 boîtes, \$2.50.  
Si votre fournisseur ne les a pas, écrivez-nous.  
THE WINDSOR CHEMICAL CO. LTD., MONTRÉAL.

**Anger & Letourneau**  
MARCHANDS DE FER GROS et DETAIL  
Victoriaville  
Notre Stock est Complet

MM les Forgerons, Voituriers Menuisiers, Peintres et le public en général, trouveront à notre établissement tout ce dont ils ont besoin en fait de

FERRONNERIES,  
BOIS DE VOITURES,  
OUTILS,  
CHARBON,  
PEINTURES,  
VERNIS,  
HUILES,  
VITRES,  
&c., &c., &c.

**J. P. Albert Laforest**  
Membre A. Soc. des I. C. Canadiens. Membre Soc. des Surintendants Aqueudes de la Nouvelle-Angleterre.  
CONSTRUCTIONS MUNICIPALES  
Egouts, aqueduc, éclairage.  
Québec, 33 St Jean Tél. Bell 545  
Lévis 14 Passer Tél. Bell 143

## Arthur Lambert

MANUFACTURIER DE  
Portes, Chassis, Bois préparé en général.  
Toujours en mains bois de constructions, Bois de Charpente, Bois à Lambris, Bois pour l'intérieur, Tournage, Clapboard, Bardeaux, Lattes à crépir,  
SPÉCIALITÉS  
Bois de merisier pour plancher, Machine à louer pour polir les planchers en bois francs.  
No. 79 rue St-Jean-Baptiste, Victoriaville, Qué.

## J S. deBilly.

COURTIER  
BUREAU AU-DESSUS DE LA BANQUE  
B. N. A. Lévis.

Commandes d'actions et d'obligations exécutées à toutes les Bourses par ligne privée, au comptant et sur marge.  
Attention spéciale apportée à l'achat de valeurs de première classe, particulièrement des déperatures de corporation municipale  
Correspondance sollicitée.  
Tél. Bell 153. Tél. Bellechasse 127

**Dr. Léon Archambault**  
395 rue Rachel coin St-Denis, Montréal  
Téléphone St-Louis 870.  
DENTISTE  
Les tramways passent à la porte.

## "Gin" Gold Finch

Herman Jansen  
Schiedam  
Une liqueur dont chaque bouteille porte un timbre de garantie des autorités de la ville de Schiedam.  
En vente partout.  
DISTRIBUTEURS EN GROS  
LAPORTE, MARTIN & CIE Limitée  
MONTRÉAL.  
En vente chez L. H. Olivier  
Sherbrooke.

## Notes d'Arthabaska

—M. Eug. Gendreau, marchand est allé à Daveluyville, jeudi.

—M. Jules Poisson, avocat, est allé à St Grégoire, jeudi, pour affaires professionnelles.

Les Rvds MM. Labissonnière, chapelain, des Rvdes Sœurs de l'Hotel-Dieu et Desmarais, vicaire, sont allés à Stanfold, jeudi, prêter leur concours pour les Quarante-Heures.

—Mlle Mousseau, de Montréal, qui a passé quelques jours en visite chez sa amie Mme Paul Beaudry, est retournée.

—Mlle Ouellet qui a passé deux

mois à Québec en visite chez ses tantes, Mmes Luneau et Ledroit est revenue vendredi.

—M. Arthur Girouard, avocat, de Theford Mines, était dans sa famille dimanche.

—Mme F. X. Lemieux est allée à Lyster, cette semaine passer quelques jours chez sa sœur, Mme Dr Desjardins.

—M. et Mme Harvy Girouard, de Stanfold, ont passé le dimanche chez M. J. E. Girouard, avocat.

—M. Chs. Nolin, de Warwick, était chez M. Z. Roberge, dimanche.

—Mlle Laurette Brassard, de Stanfold, a passé le dimanche chez

son amie Mlle Floriane Picher.

—M. et Mme Z. Proulx, Mme Gouin, de La Baie, étaient en visite lundi, chez le Rvd M. Proulx, chapelain des Frères.

—Mme Tassé, de Montréal, est en visite pour quelque temps, chez Mme L. P. Crépeau.

—Le Dr et Mme J. E. Blondin sont allés à Bécancourt cette semaine, assister aux funérailles de M. Blondin. Nous offrons au Dr Blondin, nos vives et sincères sympathies, dans son grand deuil.

—L'Hon. Juge Désilets, de Trois-Rivières, est ici pour le terme de la Cour du Magistrat.

# BAnQ NUMÉRIQUE

## *Page(s) manquante(s) ou non-numérisée(s)*

Veillez vous informer auprès du personnel de BAnQ  
en utilisant le formulaire de référence à distance, qui se trouve en ligne :

[https://www.banq.qc.ca/formulaires/formulaire\\_reference/index.html](https://www.banq.qc.ca/formulaires/formulaire_reference/index.html)

ou par téléphone **1-800-363-9028**

**Bibliothèque  
et Archives  
nationales**

Québec 

29) FEUILLETON DE "L'ECHO DES BOIS FRANCS"

# LE CHIEN D'OR

quer, il s'empara, ce vieux fort, des richesses dépossédées de la victoire et son drapeau devint l'orgueil de la Nouvelle France!

—Puisse-t-Il être ainsi, gouverneur! Donnez-moi seulement le royal Roussillon, ou iroquois ne traversera les eaux du lac St. Sacrement!

—Conte vous parlez comme le croisé, votre anière... Mais il m'est impossible de vous donner le royal Roussillon. Ne pensez-vous pas qu'il soit possible de tenir avec la garnison que vous avez?

—Contre les forces de la Nouvelle Angleterre, oui; mais peut-être pas contre les réguliers anglais qui débarquent à New York.

—Ce sont ceux que le roi a vaincus à Fontenay n'est-ce pas? demande l'Indien, qui tout courtisan qu'il était, n'aimait pas la guerre, non plus, la tenue des dépêches; car il savait bien que ce n'était point pour l'honneur de la France que la Pompadour voulait la paix.

—Plusieurs de ces réguliers ont en effet combattu à Fontenay, répondit de Lusignan. Je tiens d'un prisonnier anglais que les Indiens ont amené au fort Lydins.

Alors, riposta de La Corne St. Luc, plus il en aura de ceux là et plus ce sera drôle! Plus le prix est élevé et plus s'enrichit celui qui le gagne! Le riche trésor de la vieille Angleterre va payer pour la besace de la Nouvelle France. Dans la Nouvelle Acadie, tout ce que nous avons pu obtenir, c'est un harang boucané et des jarretières de peau d'anguille pour nous préserver des rhumatismes!

—Les Anglais de Fontenay ne sont pas trop à dédaigner, observa le chevalier de Lery. Ils ont pris Louisbourg, et ils prendront Québec si nous discontinuons nos travaux de fortification.

—Ce ne sont pas eux qui ont pris Louisbourg, riposta Bigot, fort contrarié. Il n'aima pas en effet qu'on parlât de cette place où il avait joué un si déplorable rôle.

—Louisbourg est tombé par la trahison des suisses! ajouta-t-il aussitôt avec colère. Ces vils mercenaires voulaient extorquer l'argent de leurs commandants, tandis que c'était le sang de l'ennemi qu'il auraient dû demander.

De La Corne St. Luc se pencha alors vers un officier acadien qui était assis à côté de lui:

—Morbide! lui dit-il, Satan a du toupet, eh bien! il rougirait d'entendre Bigot. Bigot avait les clefs du trésor, et il refusa de payer aux soldats leur salaire de la révolte et la chute de Louisbourg.

Toute l'armée sait cela, répliqua l'officier. Mais, contez! l'abbé Piquet n'a le droit de parler ici, répondit de La Corne; personne n'a trouvé les sauvegardes d'alliés à la France que ce patriote abbé!

Quelques uns ne partageaient pas les généreux sentiments du vieux soldat. Ils s'imaginaient que c'était d'écouter aux nobles coutumes militaires que de permettre à un abbé de prendre part aux délibérations.

Il y avait à un féroce disciple de La Serre, — Le maréchal de Belle-Isle ne permettait pas même au cardinal Fleury, dit-il, de montrer ses bas rouges dans un conseil de guerre, et ici nous souffrons que tout un troupeau de robes noires s'en viennent se mêler à nos uniformes. Que dirait Voltaire?

—L'armée n'aimait pas l'abbé Piquet, parcequ'il faisait tout en son pouvoir pour empêcher les troupes françaises de s'introduire dans ses missions. Elles démolissaient les néophytes. Il déployait un grand zèle pour la

pression des abus, et les officiers qui pour la plupart, avaient des intérêts dans le trafic licite des liqueurs, se plaignaient amèrement de l'abbé Piquet.

Le fameux missionnaire du roi remarqua bien l'air de dédain de quelques officiers. Il se leva. Son maintien, digne et imposant, proclamait qu'il avait le droit d'être là et de parler.

Avec son ironie habituelle, son œil vif, son air d'homme qui aurait bien porté le chapeau à plume de maréchal. Dans sa soutane noire aux larges plis, il ressemblait à ces graves seigneurs de Venise, qui n'hésitaient jamais à remplir un devoir, si noble qu'il fut, lorsqu'il s'agissait de l'Etat le demandait.

Il tenait à la main un rouleau de wampum. C'était le gage des traités de paix qu'il avait conclus avec les tribus indiennes, et le signe par lequel elles promettaient alliance et secours au grand Ononhio, comme elles appelaient le gouverneur de la Nouvelle-France.

### III.

—Monseigneur le gouverneur, commença l'abbé, en déposant le rouleau sur la table, je vous remercie de l'honneur que vous faites aux missionnaires, en les admettant au conseil. Ce n'est pas en quantité de ministres du Seigneur, mais en quantité d'ambassadeurs du roi que nous sommes ici, maintenant. J'avoue cependant que nous avons travaillé dans la gloire de Dieu et la manifestation de notre divine religion.

—Voici les gages des traités que nous avons conclus avec les nobles tribus de l'Occident. Je vous apporte, Excellence, des garanties de l'alliance des Mianis et des Shawnees de la grande vallée de la Belle-Rivière, l'Ohio. Je suis chargé de dire à Ononhio qu'elles sont en paix avec notre roi et en guerre pour jamais avec ses ennemis.

—Au nom de notre belle France, j'ai pris possession des terres et des eaux depuis les Alleghany jusqu'à la Louisiane. Les Sacs et les Renards du Mississippi, les Pontouamis, les Wennebagos et les Chippewas des cents tribus qui péchent dans les grands lac et les longues rivières de l'ouest; les belliqueux Outaouais qui ont porté jusque sur les bords du lac Érié le langage des Algonquins, enfin tous les ennemis des Iroquois se sont engagés à marcher contre les Anglais et les cinq nations, quand vous ordonnerez de détruire la hache de guerre. L'été prochain, tous les chefs de ces tribus viendront à Québec, pour ratifier, dans une assemblée solennelle, les engagements qu'il ont pris.

L'abbé se mit à dérouler alors, avec la lenteur pleine de dignité des Indiens, les bandes de Wampum. Elles étaient plus ou moins longues, selon la durée de l'alliance de chaque tribu. Il donna les explications nécessaires et montra le sceau ou la signature de chaque chef. Cette signature était ordinairement un bête, un oiseau ou un poisson.

### IV.

Le conseil examina avec beaucoup d'intérêt ce document d'un genre nouveau. Il avait quelle part importante ces Indiens pouvaient prendre dans une guerre contre l'Angleterre.

—Vous vous apportez des gages d'une grande valeur, et nous les acceptons avec reconnaissance, monsieur l'abbé, répondit le gouverneur. Ils proviennent à la fois et votre habileté et votre dévouement au roi. Vous vous êtes acquitté d'un grand devoir et vous l'avez fait avec adresse, vous et vos confrères missionnaires. Ce sera avec plaisir que je dirai ces choses à Sa Majesté, l'étoile de l'espé-

rance brille à l'Occident, comme nous empêcher de désespérer à la vue des nuages qui s'élèvent de l'Orient.

—La perte de l'Acadie, dans le cas où elle serait définitive, se trouverait amplement compensée par l'acquisition de ces immenses et fertiles territoires de la Belle-Rivière et de l'Illinoïis.

Les missionnaires ont gagné les cœurs des tribus de l'ouest! Nous pouvons donc espérer, ajouta-t-il de retirer, par une chaîne continue d'établissements français, la Nouvelle France à la Louisiane!

—Ces vastes contrées couvertes de forêts vieilles comme le monde et fertile comme la Provence et la Normandie, ah! c'est le rêve que je fais depuis que Sa Majesté m'a honoré du gouvernement de cette province!

Tout le mal que j'ai servi mon roi, continua-t-il, et je l'ai servi avec honneur et distinction même permettez-moi cette parole de vanité...

Il parlait avec une noble franchise et une mâle assurance. Mais aucun sentiment de vanité n'inspirait ses paroles.

—J'ai rendu de grands services à mon pays, continua-t-il, mais je pourrais lui en rendre de plus grands encore: ce serait de transporter dans les vallées de l'ouest dix mille paysans et ouvriers de France, pour apprendre à ces solitaires à ne répéter jamais que des accents français!

—La guerre actuelle peut finir d'un moment à l'autre. Je crois qu'elle achève. La dernière victoire de Lawfelt a porté aux alliés commandés par Cumberland, un coup aussi rude que Fontenoy.

—On parle, en Europe, de reprendre les négociations au sujet de la paix: que les pacificateurs se hâtent et que Dieu les bénisse! Si la paix nous est rendue et si la France reste fidèle à elle-même, elle se hâtera de peupler la vallée de l'Ohio et de s'assurer la souveraineté en Amérique.

—Mais il nous faut en même temps garder tous nos forts, les plus éloignés comme les plus rapprochés, et ne pas céder un pouce de terrain. Il faut fortifier Québec et le rendre inexpugnable. En conséquence, je joindrai ma voix à la vôtre, messieurs, pour représenter respectueusement au comte de Maurepas, combien sont importantes les dépêches que nous venons de recevoir.

—J'espère que l'Intendant royal vaudra bien, maintenant, nous faire connaître son opinion sur le sujet, et je serai heureux d'avoir sa coopération dans une mesure si importante pour la colonie et pour la France.

### V.

Le gouverneur prit son siège. L'intendant n'était pas un partisan de la paix: la grande compagnie avait, en effet, toutes les raisons du monde de désirer la continuation de la guerre.

Elle avait le monopole du commerce et de l'approvisionnement des armées. La paix aurait vite tari les sources de ces immenses richesses que les associés amassaient si vite et dépensaient si follement. Elle aurait rendu le commerce libre et débarrassé la population de joug pesant qui l'écrasait.

Bigot prévoyait bien que, dans le calme et les loisirs de la paix, des plantes pourraient s'élever au milieu du peuple, qui seraient écoutées. On le dénonça à cause de ses exactions, et qui sait? ses amis de la cour ne seraient peut-être pas capables de le sauver de la ruine! ni même du châiment, lui et ses compagnons.

Il savait cependant qu'il n'avait rien à craindre tant que la marquise de Pompadour gouvernerait le roi et le royaume. Mais Louis XV était capricieux et infidèle dans ses amours. Il avait changé maintes fois de maîtresses et de politiques. Il pouvait changer encore pour le malheur de Bigot et de tous les protégés de la Pompadour.

(A suivre)

## La Plupart des Canadiens ont le Catarrhe

Cela est dû à notre climat variable.

La où l'atmosphère est humide et où les changements de température sont subits, presque tout le monde a le catarrhe sous quelque forme. Le rhume de cerveau ordinaire, enflamme et affaiblit les membranes du nez et de la gorge et produit du mucus. Ensuite on prend plus facilement le rhume et le patient n'en est jamais exempt.

À mesure que le catarrhe se développe, l'écoulement du mucus augmente et tombe dans la gorge, surtout la nuit, et répand une odeur désagréable. Outre que cette maladie est excessivement désagréable, il y a un grand danger qu'elle se répande jusqu'aux poumons, à l'estomac ou aux intestins.

Bien qu'elle soit difficile à guérir, le Père Morrissy a inventé un traitement combiné interne et externe qui a guéri des milliers de personnes. Les Tablettes tonifient et renforcent l'organisme et aident la nature à chasser la maladie tandis que la pomnade, appliquée aux narines, fait disparaître l'écoulement et guérit les membranes. Traitement combiné, soc. chez votre marchand ou de la Father Morrissy Medicine Co., Ltd., Chatham, N.B. 20F

## UN VIEILLARD GUÉRI DU RHUMATISME

Avec une boîte de Pilules de Genève.

M. Wm. Conty est un des citoyens les plus vieux et des mieux connus de Yarmouth, N.B. Vers son grand âge, M. Conty souffrait des reins, ce qui finalement dégénéra en rhumatisme.

2 juin, 1908.

—J'ai été affligé du rhumatisme l'année dernière, et j'ai pris un bon nombre de différents remèdes, qui ne me firent aucun bien.

Un jour, un ami me conseilla d'essayer les Pilules de Genève, ce que je fis, et après m'en avoir pris qu'une boîte, je me sentais comme un nouvel homme.

J'ai pensé à vous écrire pour vous dire combien je leur garde une vive reconnaissance, et je conseille à tous ceux qui souffrent du rhumatisme d'essayer les Pilules de Genève.

WILLIAM CONTY.

Les Pilules de Genève sont considérées comme infaillibles pour les maladies des reins et de la vessie et de tous les troubles urinaires. Elles sont également bonnes pour hommes et femmes, et même pour les enfants. Les Pilules de Genève, par leur action sur le foie, purifient aussi la biliosité et la constipation, qui accompagnent généralement les maux de reins et de vessie. Échantillon envoyé gratis en venant tout simplement à la National Drug & Chemical Co. (Dept. G.), Toronto. Chez les marchands—50c. la boîte, 6 pour \$2.50. 6 F

L'effet salutaire du fer dans le corps affaibli par la maladie le surcroît de travail ou l'anémie est bien connu. Le Ferrovim est une préparation qui fournit cet élément précieux de la manière la plus efficace, en combinant avec les qualités nutritives du bœuf, l'action légèrement stimulante du vin de Xérès. Le Ferrovim coûte \$1 la bouteille chez les pharmaciens.

**The D.D. MENTHOL PLASTER**

CONTRE LES DOULEURS DU DOS, SCIATIQUE, RHUMATISME, NEURALGIE, MIGRAINE, POINTS DE CÔTE, CRAMPES, 25 sous pièce, renfermé dans des boîtes hermétiques. Rouleaux d'une verge \$1.00 peuvent être coupés de différentes dimensions. Médez vous des imitations sans valeur. DAVIS & LAWRENCE CO., Montréal.

**ADOLPHE MAILLIOT**

AVOCAT

ARTHABASKA, Q.C.

Bureau à l'Hotel de Ville.

---

**F. X. PELLERIN**

Manufacturier de Portes et Châssis

VICTORIAVILLE

**Z. Ducharme**

MARBRIER

VICTORIAVILLE

M. Z. DUCHARME, à Victoriaville, a toujours en main les

Monuments, Epitaphes, Etc. Etc.

Une visite sollicitée.

Importateur de Granit d'Ecosse de Statues de Carrara, Italie.

Il est bon d'avoir sous la main, un remède simple, efficace et d'un usage facile pour les piqûres de moustiques, d'insectes piqueurs, contusions, brûlures de soleil et blessures de la peau et pour quarante autres maux qui quoiqu'ils n'aient pas toujours dangereux, peuvent être guéris par une application opportune. Le Davis' Menthol Plaster ("The D. & L.") constitue un tel remède. Vendu en boîtes métalliques pour 25 sous chez les pharmaciens.

**BEARINE**

DAVIS & LAWRENCE CO., MONTREAL

FOR THE HAIR

—Si vous voulez un bon agent d'assurance qui paie bien et qui vous donnera satisfaction adressez vous à M. Auguste Bourbeau. Bonnes assurances et taux raisonnables.

## RICHMOND, DRUMMOND YAMASKA, Cie. d'Assurance Mutuelle Contre le Feu.

Bureau Principal, à RICHMOND, Que.

CETTE Compagnie ne prend que des risques de première classe et est une véritable société établie pour le cultivateur. Quaux prix ils sont des plus modérés. Elle prend pas de risque douteux et elle s'engage payer sans hésitation les réclamations.

— ÉTABLIE EN 1878 —

BUREAU DE DIRECTION  
FULGENCE PRÉFONTAINE, Ecr., South-Durham, Président.  
C. C. CLEVELAND, Ecr., Danville, Vice-Président  
W. E. JONES, Ecr., Richmond,  
G. P. NADKAI, Ecr., Stanfold,  
JAMES MILLER, Ecr., Ulverton,  
C. N. LYSTER, Ecr., Kirkdale,  
A. F. SAVARIA, Ecr., M. P. P. Waterloo,  
W. M. MITCHELL, Ecr., Drummondville,  
GEORGE LAYFIELD, Ecr., Goad.  
Secrétaire et Gérant, J. C. McCAIG  
Sec.-Trés. JAS. A. BOWTHWELL  
Inspecteur Général.

## La Fonderie de Victoriaville



A le plaisir d'annoncer au public qu'elle a le plus gros stock de poêles de cuisine et autres, du Comté d'Arthabaska. Elle tient les poêles d'acier de la plus grande manufacture du Canada, ainsi que les poêles en fonte. Tous ces poêles sont garantis et ont l'avantage de chauffer au bois et au charbon. Si vous voulez économiser votre argent, venez examiner ce stock et connaître les prix. Nous défions toute compétition.

LA FONDERIE DE VICTORIAVILLE

## ADOLPHE MAILLIOT

AVOCAT

ARTHABASKA, Q.C.

Bureau à l'Hotel de Ville.

## F. X. PELLERIN

Manufacturier de Portes

et Châssis

VICTORIAVILLE

## Z. Ducharme

MARBRIER

VICTORIAVILLE

M. Z. DUCHARME, à Victoriaville, a toujours en main les

Monuments, Epitaphes,

Etc. Etc.

Une visite sollicitée.

Importateur de Granit d'Ecosse de Statues de Carrara, Italie.

Il est bon d'avoir sous la main, un remède simple, efficace et d'un usage facile pour les piqûres de moustiques, d'insectes piqueurs, contusions, brûlures de soleil et blessures de la peau et pour quarante autres maux qui quoiqu'ils n'aient pas toujours dangereux, peuvent être guéris par une application opportune. Le Davis' Menthol Plaster ("The D. & L.") constitue un tel remède. Vendu en boîtes métalliques pour 25 sous chez les pharmaciens.

**BEARINE**

DAVIS & LAWRENCE CO., MONTREAL

FOR THE HAIR

—Pour vos articles de librairie, plumes, papiers à lettres, enveloppes, livres de classe, articles de fantaisie, allez à la Librairie Bourbeau. Vous aurez satisfaction.

—Fers électriques, lumières électriques de 2, 4, 5, 8, 10, 16 lumières, en vente à la Librairie Bourbeau. Nous donnerons réduction sur les fers électriques d'ici quelques jours.



Un Portrait au Crayon agrandi, de 18 par 24 pouces, copié d'une des meilleures photographies du Rév. Père Morrissy, ce prêtre-médecin de si haute renommée, a été fait pour les admirateurs de ce prêtre, ou de ses prescriptions merveilleuses. Il est beaucoup mieux que la reproduction ci-dessus, c'est un magnifique portrait, qui vaut la peine d'être encadré. La Father Morrissy Medicine Co., Ltd., de Chatham, N.B. sera heureuse d'envoyer ce portrait, absolument gratuit, à tous ceux qui écriront pour l'avoir.

**"FROST KING"**

Avec le collet relevé, ce pardessus offre une protection absolue contre le froid—avec le collet rabattu, un vêtement très désirable et à la mode.

Cheviottes fantaisie, Carisets	Etoiles laineuses d'Irlande	Etoiles laineuses supérieures
\$15 - \$18	\$20 - \$22	\$25 - \$30

**Fashion-Craft**

maison Bisonnette.

**CONDOR**

Une qualité Extra—Choix: Un Régail

Demandez-en à votre Fournisseur, 40c. la lb. LA CIE. E. D. MARCEAU, LIMITEE, MONTREAL.

**LE GAULOIS**

LE PLUS GRAND JOURNAL QUOTIDIEN FRANCAIS DU MATIN

2 RUE DROUOT PARIS

DIRECTEUR: M. Arthur Meyer.

PUBLIÉ CHAQUE MARDI.

UN SUPPLEMENT contenant des correspondances de France et de l'étranger.

ET CHAQUE SAMEDI.

Un supplément littéraire illustré, "Le Gaulois du Dimanche" Gracieux pour ses abonnés.

ABONNEMENT—UNION POSTALE:

Au Gaulois quotidien: Un an Fr. 72—\$14.50.

Au Gaulois du dimanche seul: Un an Fr. 15—\$300

**LE GAULOIS**

LE PLUS GRAND JOURNAL QUOTIDIEN FRANCAIS DU MATIN

2 RUE DROUOT PARIS

**CONDOR**

N'en employez pas d'autres

Si vous aimez la bonne Cuisine. Elles sont économiques: il en faut moins. Se trouvent dans toutes les bonnes Epiceries.

LA CIE. E. D. MARCEAU, LIMITEE, MONTREAL.

**CONDOR**

N'en employez pas d'autres

Si vous aimez la bonne Cuisine. Elles sont économiques: il en faut moins. Se trouvent dans toutes les bonnes Epiceries.

LA CIE. E. D. MARCEAU, LIMITEE, MONTREAL.

—Ceux qui voudront s'approvisionner de tablettes de beau et bon papier à lettres, avec couvert à l'a dresse de La Librairie Bourbeau, ouvrages artistique, pourront se rendre à cette Librairie. Rien de pareil encore à Victoriaville. Ce sont des chefs-d'œuvres d'ouvrage sortis de la plus grande maison de Toronto il y en a en quantité.

—Si vous désirez de la gazoline, gros et détail, vous pourrez vous adresser à M. Auguste Bourbeau. Cette gazoline qui sert à sa machine est excellente et de fait supérieure à toute celle qui se vend ici et dans les alentours. Il peut en disposer en tous temps.

L'armée n'aimait pas l'abbé Piquet, parcequ'il faisait tout en son pouvoir pour empêcher les troupes françaises de s'introduire dans ses missions. Elles démoralisaient les néophytes. Il déployait un grand zèle pour la

# Chas. Desjardins & Co

Notre Grande Spécialité cette année est le

## Mouton de Perse

Nous avons même Deux Qualités que vous ne trouverez nulle part ailleurs, excepté à Paris, Londres et New York. Choix splendide des plus belles Peaux et des plus élégantes Confections. C'est le temps de donner votre commande pour un Manteau, etc.

**40%** d'économie à réaliser sur la qualité et le fini de nos marchandises.

N.B.—Nous nous ferons toujours un plaisir d'ouvrir un compte aux personnes SOLVABLES.

**130, RUE SAINT-DENIS**  
Entre Ste-Catherine et Dorchester,  
**MONTREAL**

### M. ISAIÉ SAUVÉ, COTEAU DU LAC, QUÉ.,

Guéri d'une échauffaison qui durait depuis vingt-cinq ans, par l'usage des Pilules Moro et du Savon "Bel-Po."

M. Isaié Sauvé vient à Montréal quérir, des médecins de la Compagnie Médicale Moro, des conseils qui lui sont d'une grande aide.

Un grand nombre d'hommes souffrent de mauvais sang et de maladies de peau. Pour eux il n'y a rien de mieux que les

## PILULES MORO



M. ISAIÉ SAUVÉ, Coteau du Lac, Qué.

Les clous, les boutons, les échauffaisons, etc., sont des maladies dont les hommes souffrent souvent, et s'il est des maladies qui peuvent mettre à l'épreuve leur patience, ce sont celles-là.

Cependant, le désagrément d'avoir de ces éruptions est en soi de peu d'importance, et le point essentiel à considérer est bien la condition du sang qui fait qu'un homme souffre ainsi de maladies aussi ennuyeuses, car en sus des douleurs endurées, il y a le fait qu'un sang corrompu est le foyer d'où peuvent éclore toutes sortes de maladies beaucoup plus sérieuses et dangereuses les unes que les autres.

Bonne santé et mauvais sang sont incompatibles.

Il faut donc continuellement se rappeler que les maladies ont bien peu de prise sur le système lorsque le sang est pur, et que les Pilules Moro pour les hommes qui souffrent de boutons, de clous, de démangeaisons, d'échauffaisons ou de toute autre maladie de la peau indiquant un sang mauvais, sont le remède à prendre.

Les Pilules Moro donnent appétit, aident la digestion, guérissent la dyspepsie et ramènent les forces. Les Pilules Moro agissent aussi sur les reins et y guérissent les troubles des voies urinaires.

Leurs effets sont doux et les nombreuses guérisons rapportées tous les jours dans les journaux prouvent leur grande efficacité, dans les cas sérieux comme dans les cas simples, et imposent leur usage aux hommes malades, comme le moyen le plus sûr et le plus rapide de rétablissement.

Si un homme qui prend les Pilules Moro n'obtenait pas l'amélioration désirée, il devrait, avant de les abandonner et de leur retirer sa confiance, consulter les Médecins de la Compagnie Médicale Moro dont la science et l'expérience peuvent assurer le succès dans les cas les plus graves. Les hommes qui ne peuvent se rendre à nos bureaux n'ont qu'à écrire aux Médecins de la Compagnie Médicale Moro et à bien dire tout ce qui les torture et les inquiète; ils recevront, sans retard, les renseignements désirés et auront certainement lieu d'être aussi satisfaits de la consultation que si elle eût été personnelle.

M. Sauvé nous écrit ce qui suit :

"Je suis très bien maintenant. La démangeaison et l'échauffaison dont je souffrais, lorsque je suis allé vous voir, et qui duraient depuis vingt-cinq ans, sont complètement disparues, grâce aux Pilules Moro et au savon Bel-Po dont je me suis servi. Je vous prie de le faire savoir."

M. ISAIÉ SAUVÉ,  
Coteau du Lac, Co. Soulanges, Qué.

CONSULTATIONS GRATUITES par les Médecins de la Compagnie Médicale Moro, au No. 272 rue Saint-Denis, Montréal, tous les jours, excepté les dimanches.

Les Pilules Moro sont en vente chez tous les marchands de remèdes. Nous les envoyons aussi par la poste, au Canada ou aux États-Unis, sur réception du prix, 50c une boîte, \$2.50 six boîtes. Toutes les lettres doivent être adressées :  
**COMPAGNIE MÉDICALE MORO,**  
272 rue Saint-Denis, Montréal.



### CHRONIQUE AVICOLE

La volaille paie-t-elle ? Conseils aux débutants.

A peu près toutes les semaines je reçois des lettres dans le genre de la suivante, que je cite textuellement :

"Je suis cultivateur à la porte de la ville et je fais de la culture mixte, c'est-à-dire un peu de tout. Comme la majorité de mes concitoyens je garde des poules dans mon écurie et n'ai jamais compté ce qu'elles pouvaient rapporter.

"Je voudrais savoir de vous s'il y a assez d'argent dans les volailles pour en faire une spécialité, ou si ce n'est que comme complément d'une ferme que la volaille peut payer.

"Et si la chose est payante, comme on le prétend, seriez-vous assez bon de me dire quelle sorte de poulailler vous construiriez, combien de poules par compartiments vous gèreriez et quelle race vous choisiriez en vue du marché local."

#### RÉPONSE

La culture de la volaille, tant comme complément aux troupeaux de la ferme que comme exploitation spéciale, et surtout comme exploitation spéciale, est à l'heure actuelle l'une des industries agricoles les plus rémunératrices, sinon la plus rémunératrice de toutes. Et elle a sur beaucoup d'autres industries les avantages suivants :

1. Elle n'exige que peu de capital, peu de terrain et peu ou pas de main d'œuvre robuste.

(Par contre cependant elle veut que cette main d'œuvre et surtout la direction de cette dernière, soient spécialement éclairées, attentives et soignées. C'est dire que le travail féminin a sa place et peut y espérer des succès.

2. Le capital investi, dans cette industrie, rapporte dès la première année.

Les poules, comme la plupart des oiseaux de basse-cour, étant des espèces de vidangeuses, qui s'accommodent fort bien de déchets divers, leur alimentation est relativement peu coûteuse, surtout si l'on se trouve à proximité de centres industriels, de villes petites ou grandes, où les fabriques de conserves et de produits alimentaires, les hôtels, les restaurants, les abattoirs, les propriétaires de chevaux avariés, etc. ; sont toujours heureux de se débarrasser à vil prix, souvent même sans rémunération, une foule de déchets, de sous-produits, de marchandises avariées, de vieux chevaux ou autres, devenus impotents, qui constituent pour la volaille une nourriture souvent excellente et toujours économique.

A la campagne les établissements laitiers et surtout les beurrieres, fournissent à bon marché un sous-produit, le lait écremé, dont la valeur alimentaire comme nourriture animale est très appréciable.

Le marché actuel est rémunérateur, illimité et solide. Loin de l'affecter la récente crise financière

paraît l'avoir rendu encore plus ferme.

Je ne parle pas ici du marché où l'on ne manipule que des produits ordinaires, mais du

#### MARCHÉ DE CHOIX

qui exige des produits de choix, mais en retour offre aussi des produits de choix.

Et ce marché est illimité dans le pays même.

J'en trouve une preuve assez évidente dans le fait que tous les ans les meilleurs épiciers de Québec, d'Ottawa, de Toronto et même des maisons du Nouveau-Brunswick et de la Nouvelle-Ecosse nous demandent nos produits avicoles quand nous ne pouvons même suffire à remplir la demande d'une seule des nombreuses maisons de Montréal qui recherchent ces produits et paient 40 centins le petit poulet primeur d'une livre à une livre et demie ; 15 centins la livre le poulet engraisé ; 18 et même 20 cts la livre le chapon gras ; 13 cts la livre la poule adulte ; 13 cts l'oie ; 20 cts le caneton ; 20 cts et même 22 cts le dindon.

Et les œufs frais de 25 à 35c en été et de 35 à 45 et même 50 centins en hiver.

Mais ces messieurs qui paient le haut prix n'entendent pas par poulets gras des oiseaux qui se sont élevés et engraisés tout seuls comme des cornelles ou des moineaux. Ils n'entendent pas non plus par œufs frais des œufs qui ont séjourné une semaine ou deux à la cuisine ou dans une atmosphère assez chaude pour commencer l'incubation.

Le marché de choix ne veut pas non plus d'un emballage quelconque, d'un emballage à la diable !

Il exige au contraire que les produits soient proprement, délicatement et soigneusement préparés, emballés et emballés. Autant de choses qui coûtent fort peu et que l'on fait avec goût, avec beaucoup de plaisir, avec passion même une fois que l'on en a pris l'habitude et reconnu les avantages.

Toutes ces choses exigent un peu de savoir, exigent même impérieusement la

**CONNAISSANCE TECHNIQUE** des détails d'industrie. Toutefois ces connaissances sont relativement faciles à acquérir pour quelqu'un qui a un peu d'aptitudes, mais encore faut-il se donner la peine de faire cette acquisition.

Le savoir seul cependant, c'est-à-dire la simple connaissance de la théorie ne mène pas toujours infailliblement au succès, aux grands succès, même quand les autres conditions sont là.

Pour obtenir le maximum du succès il faut le goût et l'amour inné des oiseaux il faut

#### LA VOCATION

Je sais des jeunes gens intelligents, instruits et travailleurs qui dérocheraient aussi facilement que n'importe qui un diplôme de légiste, de médecin, d'ingénieur, ou tout autre parchemin haut coté dans le monde qui pense peut-être encore

plus dans l'autre — et qui pourtant ne seront jamais, quoiqu'ils fassent, des aviculteurs.

Pourquoi ? Parce que n'est pas aviculteur qui veut.

On peut devenir aviculteur, ingénieur, banquier tout comme l'on devient orateur, mais on naît aviculteur, un peu comme l'on naît poète.

Et ceci est surtout vrai des aviculteurs qui ne se contentent pas simplement de tirer de leurs troupeaux un volume quelconque de produits mercantiles — œufs, chair ou plumes — mais encore s'ingénient à améliorer ces troupeaux, à modifier la forme ou les mœurs de telle ou telle race de manière à ce qu'elle puisse s'adapter au climat ou aux autres conditions du pays, qui vont même jusqu'à créer des variétés nouvelles, toujours perfectionnant l'organisme, la forme, les couleurs et jusqu'au port de l'animal afin de leur faire atteindre l'idéal rêvé par les connaisseurs et les artistes du genre.

A mon avis ces sortes de créateurs et de sculpteurs de matière vivante sont doués d'un génie qui n'est pas sans quelque parenté avec celui des grands artistes du ciseau ou du pinceau, qui après tout, n'opèrent que sur des corps inertes, partant moins nobles...

Mais revenons prosaïquement au parler des poules et disons que dans ce vaste champ de l'aviculture même avec le capital voulu, la main d'œuvre voulue, les circonstances les plus propices, un savoir technique passable et les aptitudes personnelles, même avec tout cela on peut faire fiasco.

Et, règle assez générale, font fiasco les novices et les amateurs qui veulent faire trop grand pour commencer.

C'est là trop souvent un **ECUEIL FATAL**

Je pourrais citer le cas de plus d'un enthousiaste qui après avoir eu quelque succès comme simple amateur a cru devoir se lancer complètement dans l'industrie et débiter en y investissant du coup des capitaux considérables, qu'il a fini par perdre, avec son temps et ses illusions, et a fait perdre aussi dans la région où il a ainsi follement opéré, la confiance en l'industrie avicole, ou tout au moins a contribué à faire déprécier cette industrie.

La chute de ces tapageurs avicoles fait toujours du bruit dans leur entourage et le prestige de l'industrie en souffre.

Ces échecs retentissants jettent de la défiance, découragent les bonnes volontés et retardent le développement normal de notre industrie avicole, industrie qui au pays voisin rapportait déjà en 1907 six cent millions de dollars à ceux qui l'exploitaient...

On ne saurait donc trop conseiller aux débutants d'y aller doucement, modestement pour commencer, mais en conséquence sûrement "Chi va piano va sano." Le mot d'ordre doit donc être : "Plutôt

doucement et sûrement". Jamais plus vite que le violon. La modestie est de mise partout mais en particulier chez les débutants en aviculture...

Dans une prochaine nous résoudrons les questions plus précises posées par notre ami le candidat à l'aviculture, à savoir : "Choix des races en vue du marché local, formes et dimensions des poulaillers, etc."

Le régisseur de la Basse Cour, Institut agricole d'Oka.  
La Trappe, P. Q.

Vous ne savez pas désappointé si vous employez le véritable Emplâtre au Menthol "D. & L." contre la Contraction des Muscles Douleurs du dos, etc. Les remèdes efficaces sont imités par la contrefaçon, n'achetez que le véritable préparé par Davis & Lawrence Co.

# EATON

**ACHETEZ vos CADEAUX de FETES**  
PAR VOIE DE NOTRE

## CATALOGUE DE NOËL

ET ECONOMISEZ  
ENVOYÉ GRATIS SUR DEMANDE.

Faites venir notre Catalogue Spécial de Bijouterie :

**THE T. EATON CO LIMITED**  
TORONTO - CANADA

Notre Catalogue d'Épicerie contient toutes sortes de Bonnes Choses.

**THE EXCELSIOR LIFE INSURANCE CO.**  
 BUREAU PRINCIPAL: EDIFICE "EXCELSIOR LIFE", TORONTO.  
 FONDÉE EN 1882  
 Assurance en vigueur, plus de \$13,000,000  
 Actif pour la garantie des Assurés, plus de 2,250,000

Ceux qui veulent une police d'assurance, demandez la meilleure. Les nouvelles polices de la "Excelsior" couvrent toutes les exigences. En 1908, l'assurance en vigueur a augmenté de 10 p. c.; l'actif de 16 p. c.; et le revenu de 17 p. c.; les dépenses de 5.5 p. c. Bons contrats pour des agents. On demande des agents locaux partout.

E. MARSHALL, Gérant-général.  
 Bureau Provincial.  
 107 Rue St. Jacques, Montréal.  
 E. LUPIN, Inspecteur.  
 C. L'ALLIER, Agent-général, Victoriaville.

D. FASKEN, Président.  
 JOHN P. DALY, Gérant Provincial.  
 E. BÉLIVEAU, Agent.

**Aux Amateurs du Sport!**

L'ennui des rues boueuses et noyées sous des flaques d'eau, la laideur des premières neiges salées et fondant lentement sous l'action des rayons d'un soleil attiédi ont disparu. La belle neige, avec ses froids intenses et ses plaines glacées, a définitivement établi ses quartiers d'hiver au milieu de nous.

Amateurs du sport, l'heure est venue de vous livrer à tous ces jeux du dehors où l'on retrouve avec eux la gaieté et la florissante santé des beaux jours; c'est aussi le temps par excellence pour vous enrôler et vous entraîner par la suite à ces divers exercices en plein air d'où l'on revient joyeux, avec des mains rougies et une figure animée.

Nous avons appris que les "Colégiens" ont eu, mardi dernier, leur assemblée annuelle et qu'ils ont procédé à l'élection des officiers et des membres de leur club de hockey.

Voici le résultat de cette élection:

- G. Marcotte.....Captain
- H. Cantara.....Manager
- G. Marcotte.....Center
- H. Cantara.....Right Wing
- V. Garneau.....Rover
- O. Serré.....Goal
- L. Beauchemin.....Cover Point
- E. Boisclair.....Left Wing
- A. Boucher.....Point

On nous assure que tous les membres de cette équipe sont de vrais amateurs. C'est dire qu'ils sont à même de soutenir vaillamment la lutte contre les clubs les mieux réputés des environs; car, comme vous le savez, on ne fait bien que ce que l'on fait avec amour.

Leur Patinoir est en très bon état; et, si le temps le permet, il sera, dit-on, dans toute sa splendeur, dimanche le 5 décembre.

Mais avant que les intéressantes joutes de l'hiver commencent nous aimons à rappeler aux joueurs cet adage populaire: "La discussion est bonne, la dispute est mauvaise." Nous voulons dire qu'il est bon, louable même de soutenir ses droits et défendre ses intérêts avec courtoisie; mais par contre qu'il est mal de se fâcher, de se disputer et même de se.....La grandeur réside dans la modération; et, la faiblesse siège au sein de la violence et de l'emportement.

Nous aimons à dire aussi aux amateurs du sport que notre journal se fera un plaisir d'insérer dans ses colonnes les péripéties et le résultat de leurs joutes à venir.

**Bulletin du Jour**

**CANADA**

—A une assemblée du comité des déposants de la banque St-Hyacinthe, on en est arrivé à la conclusion qu'il était temps de demander une liquidation judiciaire.

—Joseph Grégoire, contre-maître des locomotives C. P. R., à Trois-Rivières, est mort subitement. On ne sait à quoi attribuer son décès si soudain, car Grégoire était bien portant.

—A Toronto, le projet d'un tramway souterrain fait son chemin et le conseil a même décidé de poser la question à tous les électeurs aux prochaines élections municipales, le premier janvier.

—A Rigaud, le nommé Urgèle Paiement, âgé de quarante-cinq ans, s'est suicidé, en se tirant un coup de revolver dans la tête.

La victime de cet acte désespéré a été trouvée sans vie, dans son grenier à foin. L'arme reposait à ses côtés.

—Le colonel Talbot, député de Bellechasse, d'après les dernières nouvelles, revient de Reno, Nevada avec le corps de son frère, Alfred Talbot, qui fut tué par sa femme. Celle-ci voulait envoyer le cadavre pour le faire incinerer, à San Francisco.

—La petite ville de Limoilon a été bien près de sa perte. Un incendie s'y est déclaré, faisant des ravages considérables et un malheureux enfant a péri dans les flammes. La victime est un enfant de cinq ans, nommé Gérard Baril, enfant de M. Joseph Baril, chaudronnier.

—Le convoi local du C. P. R., venant de Trois-Rivières, a transporté à Québec, deux victimes d'une explosion de locomotive d'un convoi de marchandises qui s'est produite contre Groudières et Ste-Anne de la Parade. Les deux employés qui sont sérieusement blessés, sont MM. George Caron, serre-frein et J. Jobidon chauffeur.

—A Montréal, Henri Dubois, cocher d'une voiture de place, a été précipité du haut de son siège en voulant traverser la rue au moment où deux chars allaient se rencontrer. Il roula sous le train de devant d'une des voitures électriques d'où il fut retiré dans un état pitoyable. Conduit à l'hôpital, il y expirait trois heures après.

—On annonce d'Ottawa la mort tragique de Charles W. Coursol, petit-fils de l'hon. Juge Coursol et fils du major Charles Coursol, autrefois bien connu dans les cercles militaires et sociaux. Le défunt a été trouvé dans sa chambre baignant dans son sang et l'on suppose qu'en examinant un vieux pistolet de famille, trouvé près de lui, le coup serait accidentellement.

**ETATS-UNIS.**

—La fabrique d'huiles de Richmond et Bond, appartenant à M. G. B. Bond, de Chattanooga, Tenn., a été détruite par un incendie. Les pertes sont évaluées à \$100,000.

**Le Canadian Northern.**

L'inauguration de la ligne directe Québec-Ottawa aura lieu, le 5 décembre prochain.

L'inauguration officielle, par la Compagnie Canadian Northern de Québec, de la nouvelle ligne directe entre Québec et Ottawa, aura lieu dimanche, le 5 décembre prochain.

L'établissement de cette nouvelle ligne fera disparaître plusieurs lacunes. En plus de réunir les deux capitales, la ligne Ottawa-Québec sera comme un lien entre les différents points situés sur le nouveau parcours. Les citoyens de la Rive Sud, de même que ceux des Cantons de l'Est, devant passer par Lévis, bénéficieront grandement de la nouvelle ligne.

A partir de Québec, la route se poursuit le long du Saint-Laurent, sur un parcours d'environ 40 milles. Sur la ligne d'Ottawa le chemin est, pour ainsi dire, toujours en vue de la rivière et offre les plus belles scènes, les plus intéressants panoramas qu'il soit possible de voir à l'Est des Montagnes Rocheuses. Cette nouvelle voie forme de plus un véritable anneau qui se soudera à la grande chaîne du Transcontinental.

L'IMPRIMERIE DE

# L'ECHO des BOIS-FRANCS

est parfaitement outillée pour exécuter tous les travaux qu'on voudra bien lui confier. . . . .

Cartes d'Affaires et de Visites. Comptes, Factures, Lettres. Circulaires et Placards de toutes grandeurs. Brochures. Pamphlets Typographies en couleurs. Blancs de Billets et de Recus. Ouvrage de luxe, une specialitee.



JEUNES ET VIEUX LISENT L'ECHO des Bois-Francis

On trouvera toujours avantage à demander nos prix avant de placer une commande. Ouvrages exécutés d'une manière irréprochable. Satisfaction garantie.

## L'Echo des Bois-Francis

AUGUSTE BOURBEAU, Propriétaire. L. Omer Jollivet, Imprimeur.

Des wagons-lits seront attachés aux trains de la ligne directe. Partant de Québec à 11 heures du soir, les voyageurs seront à Ottawa le lendemain matin à 9 heures et 45 minutes. Les départs d'Ottawa se feront à 8 heures et demie du soir et les trains arriveront à Québec à 7 heures et 20 minutes le lendemain matin. Des trains de fret et de passagers quitteront également Joliette à 8 heures et 15 minutes pour Ottawa, repartant d'Ottawa à 8 heures du matin, tous les jours, excepté le dimanche.

La "Presse" nous apprend que M. Brodeur a promis à M. Monk d'écrire à Québec pour se renseigner là-dessus, mais les choses n'en sauraient rester-là. Il faut que toute cette affaire soit tirée au clair.

**Un Peuple de Coureurs**

Le peuple le plus agile du monde est celui des Indiens, qui vivent près du golfe de Californie. Ils sont quatre cents à peine, et dédaignent comme inutile les arcs et autres armes de jet. En rase campagne leurs femmes se font les lievres à la main. Ce sont-là jeux puérils, indignes des guerriers. Ceux-ci s'attaquent aux cerfs et aux taureaux sauvages, qu'ils capturent à la course et ramènent comme de vulgaires hestiaux devant les huttes de la tribu.

**L'Affaire Dussault-Turgeon**

L'affaire Dussault-Turgeon n'a point fini de faire parler d'elle, et nous ne sommes pas près d'en voir le bout.

M. Gouin la porie devant la Cour d'Appel, elle sera certainement évoquée devant le peuple, en maintes circonstances. Avant l'Assemblée législative, à la prochaine session. Peut-être fera-t-elle les frais d'un débat en cœur d'assises.

En attendant, voici qu'elle promet d'occuper l'attention de la Chambre des Communes. M. Monk posait en effet l'autre jour, les questions suivantes:

1. Les deux lots de rive sur la rivière St Charles, situés en avant des lots de cadastre Nos. 582 A et 583 B dans la paroisse de St Roch-Nord comté de Québec, sont-ils la propriété des Commissaires du Hâvre Québec en vertu des lois qui régissent cette commission.
2. Dans le cours des quatre années, ces deux lots de rive ont-ils été vendus à des particuliers par le gouvernement de Québec? A quies lots ont-ils été vendus et à quels prix?
3. Quelles sont aujourd'hui les personnes enregistrées comme propriétaires des dits lots, et dans quelle proportion pour chaque personne?
4. Quelle est la superficie des dits lots de rive, en arpents et pieds?
5. La vente des dits lots de rive a-t-elle été ratifiée par le gouverneur-général en conseil, conformément au paragraphe 2 de l'article 20 du chapitre 34 de

La Sueur est un Poison

Voici quelques expériences intéressantes, faites par le professeur Arloing, directeur de l'école vétérinaire de Lion:

**La Sueur est un Poison**

Il recueille de la sueur humaine et l'injecte dans le sang de divers animaux. Il observe que le chien est tué dans un délai de 24 heures avec une quantité de 15 centimètres cubes de liquide sudoral injectés par kilo du poids de l'animal. Pour le lapin, il faut une dose de 25 centimètres cubes.

**La Sueur est un Poison**

Cette toxicité de la sueur varie suivant la causes qui augmentent sa sécrétion. Les produits de la transpiration pendant un travail musculaire pénible, possède une puissance nocive dépassant d'un quart et même d'un tiers celle habituelle et normale. An contraire une augmentation de sécrétion provoquée par l'étude, sans mouvements donne un minimum de substances toxiques; il n'y a aucun effort musculaire, donc pas de poison en plus de ceux éliminés naturellement.

Dès que l'injection est faite le chien qui est en expérience monte un pouls petit et rapide; il passe 120 pulsations à 240 ou 300 par minutes. La pression artérielle augmente, puis diminue brusquement, la prostration, le muscle du cœur fléchit, d'où un trouble de la rythme des battements.

**SAMEDI**

No du 4 décembre 1909

Extrait du sommaire: Grand concours d'automne avec montre d'or et 252 autres prix de haute valeur. Carnet éditorial: Les collectionneurs, Aventures de trois nains, Coups de pion, illustrés. Les Petites Lectures. Le substitut. A quoi bon. scènes de mœurs illustrées. L'aubade, poésie. Patrons-primés. Pages féminines: chroniquettes et courrier de tante Pierrette. Nouvelles aventures de Trampelin, illustrées. L'Épingle Rose, grand roman dramatique. Comment être heureux bien que mariés. Concours de devinettes. Petites annonces spéciales, Primes musicales. Articles variés. Par ci

Par-là. Chronique théâtrale. Recettes et conseil. Casse-tête chinois et devinettes. Encyclopédie Quantité de récits, anecdote, suite illustrée, gravures humoristiques, etc.

En vente partout: 5c. Numéro spécimen par la poste, 5c, en s'adressant au Samedi, 200, boulevard St-Laurent, Montréal.

**Le Médecin Automatique**

C'est le triomphe du mécanisme. Le médecin automatique fonctionne à Amsterdam, pays des tulipes, des rhumatismes, du coraçao et de Rembrandt. La machine représente un homme, et chaque organe porte une fente destinée à recevoir une pièce de cinquante centimes.

**LIQUEURS**

Toutes sortes de bonnes liqueurs brandy, scotch, whisky, rye, Old Tom, vins blancs, rouges, clarets, sauternes, bière, porter, les meilleures marques. On expédie par express aussitôt que la commande est donnée. Toutes les commandes sont fidèlement exécutées. Nos boissons sont garanties et nous donnons toujours satisfaction. Ecrivez ou téléphonez. Tél. Godbout et tel Bell.

**ULRIC MAHEU**

Rue Notre-Dame, Victoriaville, Qué.

**Un sermon ou l'on ne dort pas**

Dans la prairie l'herbe est mère le soleil brûle. La fauchaison est commencée, chacun y court.

Mais voici le dimanche, jour de repos pour le chrétien qui aime et qui sert le bon Dieu. Chacun prend le chemin de l'église, et tous de se dire que l'attention se soutiendra difficilement pendant le sermon. L'évangile terminé, M. le curé ne monte pas en chaire, et l'on conçoit la douce espérance qu'il n'y aura ce jour-là, après tant de fatigues, ni prière ni sermon. Tout à coup grand désappointement: M. le curé annonce un sermon en quatre points contre les violateurs de la sanctification du dimanche. Aussitôt chacun cherche la position qui lui rendra le sommeil facile. Elle n'était pas encore trouvée que déjà les quatre points si redoutés étaient exposés.

**chasse aux gros Gibiers**

Les highlands d'Ontario sont un paradis pour les chasseurs durant la saison de l'automne. On y trouve les plus beaux de Témagami. A partir du 19 octobre au 15 novembre 08 c'est extraordinaire la quantité qui a été tué par les chasseurs, cette contrée encore vierge renferme une variété considérable et attire de toutes parts les sports avides de la belle chasse.

Un citoyen de Toronto a été condamné à \$2 d'amende pour avoir tiré sur des merles. L'amende est de \$50 mais le juge a pris en considération le fait que le tireur avait marqué l'oiseau remarquable que sa maladresse était déjà punie d'une façon humiliante.

Un citoyen de Toronto a été condamné à \$2 d'amende pour avoir tiré sur des merles. L'amende est de \$50 mais le juge a pris en considération le fait que le tireur avait marqué l'oiseau remarquable que sa maladresse était déjà punie d'une façon humiliante.

**LIQUEURS**

Toutes sortes de bonnes liqueurs brandy, scotch, whisky, rye, Old Tom, vins blancs, rouges, clarets, sauternes, bière, porter, les meilleures marques. On expédie par express aussitôt que la commande est donnée. Toutes les commandes sont fidèlement exécutées. Nos boissons sont garanties et nous donnons toujours satisfaction. Ecrivez ou téléphonez. Tél. Godbout et tel Bell.

**ULRIC MAHEU**

Rue Notre-Dame, Victoriaville, Qué.

**Un sermon ou l'on ne dort pas**

Dans la prairie l'herbe est mère le soleil brûle. La fauchaison est commencée, chacun y court.

Mais voici le dimanche, jour de repos pour le chrétien qui aime et qui sert le bon Dieu. Chacun prend le chemin de l'église, et tous de se dire que l'attention se soutiendra difficilement pendant le sermon. L'évangile terminé, M. le curé ne monte pas en chaire, et l'on conçoit la douce espérance qu'il n'y aura ce jour-là, après tant de fatigues, ni prière ni sermon. Tout à coup grand désappointement: M. le curé annonce un sermon en quatre points contre les violateurs de la sanctification du dimanche. Aussitôt chacun cherche la position qui lui rendra le sommeil facile. Elle n'était pas encore trouvée que déjà les quatre points si redoutés étaient exposés.

**chasse aux gros Gibiers**

Les highlands d'Ontario sont un paradis pour les chasseurs durant la saison de l'automne. On y trouve les plus beaux de Témagami. A partir du 19 octobre au 15 novembre 08 c'est extraordinaire la quantité qui a été tué par les chasseurs, cette contrée encore vierge renferme une variété considérable et attire de toutes parts les sports avides de la belle chasse.

**LIQUEURS**

Toutes sortes de bonnes liqueurs brandy, scotch, whisky, rye, Old Tom, vins blancs, rouges, clarets, sauternes, bière, porter, les meilleures marques. On expédie par express aussitôt que la commande est donnée. Toutes les commandes sont fidèlement exécutées. Nos boissons sont garanties et nous donnons toujours satisfaction. Ecrivez ou téléphonez. Tél. Godbout et tel Bell.

# J. E. Francoeur

VICTORIAVILLE.

A PRIX EXCESSIVEMENT BAS

Par-dessus pour homme, en Frise ou Tweed pesants, valant \$15.00 ici avec Collets Chats Sauvages

**\$11.00**

tant qu'il y en aura.

Jolis pardessus en Beaver noir, avec Collet en Loutre Allemande parfaitement à la mode.

**\$14.00**

Capots pesants avec Collet tempête, bonne valeur à \$6.00 6.8 seulement que

**\$4.50**

Pantalons en Tweed "Étoile" valeur ordinaire \$1.80 pour

**\$1.05**

J'ai un lot d'habillements à sacrifier au Prix Coutant et même plus bas.

J'ai de très Chics Complets dans les dernières coupes, Tweed les plus nouveaux. Il m'est facile de vous convaincre dans une visite que je puis satisfaire les plus difficiles. Pressage, Nettoyage etc.

BLOC PARADIS, ANCIEN MAGASIN ULRIC MAHEU,

**RUE NOTRE-DAME**

## Bois de constructions

Nous désirons attirer l'attention du public sur le fait que nous tenons en stock du bois de construction de toutes sortes; de manière que toutes personnes désirant construire pourra obtenir tout ce dont elle aura besoin chez nous, excepté les portes et les chassis.

Nous faisons une spécialité de ce qu'il y a de mieux en bois d'érable pour planchers qui sont beaucoup plus durables et les plus beaux.

Nous tenons le clapboard américain de toutes les qualités. Bois de construction de toutes longueurs jusqu'à 30 pieds. Planches blanchies et non blanchies de toutes dimensions.

Nous garantissons la satisfaction et nos prix, et nous pouvons assurer le public que nous ne chargeons que le prix lu gros.

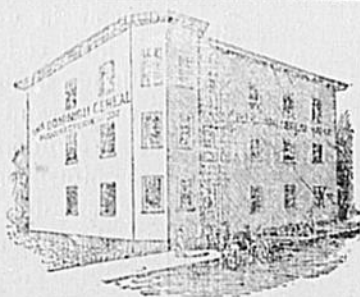
The Arthabaska Water & Power Co.  
A. C. BOYLE, gérant.

Buvez notre Célèbre

## "Café Français"

The Dominion Cereal Mfg. Co.

Manufacturiers de Café et Produits Alimentaires.



Orge Perlée, Orge à Potage, Pois Fendus, Bêti Soupe, Farine d'Avoine Granulée, Fleur Graham, Farine préparée "IMPERIALE". Fleur de Bêti Rond.

Victoriaville, = = Que.

## Echo des Bois-Francis

Journal hebdomadaire

—PUBLIE—

A VICTORIAVILLE, P. Q.

Nul écrit inséré sans nom responsable

PRIX D'ABONNEMENT

Canada payable d'avance..... \$1.00

Etats-Unis payable d'avance.....\$1.50

TARIF DES ANNONCES

1re insertion.....12 cts par ligne

2me ".....8 cts "

Conditions spéciales pour annonces d'affaires, rapports, réclames, etc. etc.

Suite de la Fête page

### Nouvelles de Victoriaville

—M. J. M. Bissonnette est allé à Montréal, cette semaine, dans l'intérêt de son commerce.

M. J. Aldéric Laurendeau, passe quelques jours aux Trois-Rivières, cette semaine, en visite chez sa sœur Mme Notaire Lemire.

—Ne pas oublier que la Cie du Grand Tronc, pour l'époque des fêtes du jour de Noël et du Jour de l'An, donne des billets demi prix aller et retour. Pensez y bien; c'est un avantage exceptionnel.

—Mme Vve Wilfrid Piché et Mlle Georgianna Proulx, de St Valère, étaient en visite cette semaine chez leur parent M. Ludger Fréchette.

—Si vous souffrez de rhumatismes, de troubles nerveux, enfin de mauvaise digestion, troubles du foie, des reins, et que les médecins ne font rien pour améliorer votre sort, servez-vous des remèdes de la nature. Aux sources salines de Ste Catherine, Ontario, sur le parcours du Grand Tronc, vous y trouverez une nouvelle vie, la santé de la jeunesse.

Pour renseignements, adressez-vous comme suit: The Manager of the Welland, St Catherine, Ont, et vous recevrez un livret vous donnant tous les renseignements possibles.

—Nous donnons la liste des nouveaux actionnaires de la nouvelle industrie The Canada Mattress Co, la semaine dernière. Voici la liste complète telle que fournie par un des promoteurs: MM. Paul Tourigny, C. A. Beaudet, J. C. Héon, J. M. Bissonnette, Paul Lavigne, J. A. Alluisi, J. E. Alain, P. H. Walsh, W. Labbé, J. M. Drouin, A. Marchand, Ls H. Couillard, W. R. Boisvert, A. G. Létourneau, J. Z. Anger, J. C. Tourigny, J. C. A. Bordeleau, J. N. Mercier, D. H. Pennington, Aug. Bourbeau, R. Paradis, J. P. Tachereau, J. O. Dubuc, W. F. C. Turnbull.

—M. Ludger Pellerin, de Lawrence Mass, en visite chez son frère M. F. X. Pellerin, a passé quelques jours à Nicolet cette semaine, chez ses parents, le Rvd Alcide Pellerin, du Séminaire et au Couvent de l'Assomption.

—Hommes d'affaires, industriels attendez le papier à lettre spécial, les entêtes de comptes spéciaux, faits spécialement pour le temps des fêtes et qui mettront notre ville en lumière partout où vous écrierez. C'est l'imprimerie de l'Echo qui sortira cette nouveauté la semaine prochaine. On vous en adressera.

—M. Ludger Fréchette et sa fille Mlle Annie sont allés à St Valère, passer le dimanche chez des parents.

On demande un bon commis d'expérience immédiatement. Prière de s'adresser à M. Jos Gouin, Victoriaville, 4 déc.—3 fs.

Mlle Odiana Croteau, institutrice à St Cyr, qui a passé quelques jours chez son père M. S. Croteau, est retournée mardi dernier.

—Il est à espérer que la Providence nous enverra de la belle et bonne neige. Nous en avons fortement besoin pour le temps du jour de l'An. Le commerce en général, celui des cultivateurs comme celui des commerçants de la ville en ont grandement besoin, les uns pour vendre le produit de leur ferme, les autres pour vendre leurs marchandises. La pluie de ces jours derniers a endommagé les chemins.

—Dillon, qui avait été condamné à subir sa sentence sur l'échafaud, a reçu un nouveau sursis jusqu'au 10 de ce mois. C'est alors que se décidera le sort de ce condamné. On lui a fait subir un examen médical pour s'enquérir de l'état de sa mentalité. Le cas est soumis au ministre de la Justice qui devra faire le rapport final. Les dévoués avocats de Dillon ne perdent pas espérance de le sauver de la potence.

—M. Philippe Fréchette, de Stanfold, étaient en visite cette semaine chez MM. Gélion et Ludger Fréchette.

—Il a été définitivement décidé que les élections municipales n'auront lieu qu'en janvier prochain. La

nomination aura lieu le lendemain des Rois et l'élection le 17 de janvier. Ce retard est dû à ce que le conseil des Ministres ne s'est pas réuni depuis assez longtemps et n'a pas pu approuver la requête de la ville demandant l'adoption de la nouvelle charte. Nous croyons dans tous les cas qu'il est bon que nous passions le Jour de l'An en paix, que nous nous amusions en bons frères que sont tous les citoyens de Victoriaville, et après cela nous espérons que les élections se passeront de la même manière. Nous en reparlerons.

—M. Mme J. Donat Beaudet ont le plaisir d'annoncer à leurs parents et amis la naissance de leur enfant, Joseph, Armand, qui a été porté sur les fonts baptismaux par M. et Mme J. N. Pepin, de Montréal, grands parents de l'enfant.

—Un bel harmonium, forme piano, bonne chance pour le temps de fêtes. Allez le voir à La Librairie Bourbeau.

—Le chœur de l'orgue est à préparer une bien belle messe pour la messe de minuit. Cette année on nous dit que ce sera exceptionnellement beau. Nous espérons surtout qu'on nous donnera les chants de Noël à la messe de minuit. C'est de tradition, et une messe de minuit sans les chants sublimes qui généralement se chantent en cette occasion, n'est pas une véritable messe de minuit. Donc nous demandons à notre ami M. Verdickt, le dévoué organiste de notre fabrique, de bien vouloir ne pas manquer ce numéro important.

—La Cie du Grand Tronc, comme d'habitude, donnera des billets réduits pour les fêtes de Noël et du jour de l'An. Profitez en.

—Nous apprenons avec chagrin la mort du jeune Donat enfant bien-aimé de M. Joseph Godin, arrivée d'une manière tout à fait pénible, jeudi. L'enfant est tombé au haut de la galerie de la maison, et s'est infligé une blessure mortelle à la tête. Il était âgé de 4 ans. Nous offrons à la famille si cruellement éprouvée nos sympathies et condoléances.

—Elections de la Colombie Anglaise. Le gouvernement conservateur a remporté avec une brillante victoire les élections générales, la semaine dernière. Un seul libéral a été élu. On parle de l'Hon Me-Bride, premier ministre de la Colombie comme chef conservateur du Dominion. Qui vivra verra.

—Pour vos assurances de feu, vous adresser à M. Auguste Bouibeau.

—Le 27 novembre dernier les nombreux parents et amis de M. Wilfrid Nolin se réunissaient chez lui pour fêter le 18ème anniversaire de sa naissance. Les amis lui ont offert leurs félicitations et souhaits de longue vie et lui ont offert de jolis cadeaux. Les amis se séparèrent tard dans la soirée après avoir joui de cette agréable soirée.

—M. Arthur Delisle, commis de malle, part pour Québec où il va assister à la profession religieuse de sa sœur, Sr Marie de la Merci (née Clara Delisle) chez les Dames Ursulines. Mme Joseph Faucher, tante de M. Delisle, accompagne celui-ci.

—Mlle Eugénie Nolin, de St Norbert, était en visite chez son frère M. W. Nolin, et chez son beau-frère M. Alphonse Côté, la semaine dernière.

—Gros lot de jouets à vendre à 5 cents à la Librairie Bourbeau. Aussi ardoises à dessin, boîtes de surprise, boîtes de blocs, objets de fantaisie, enfin un assortiment des plus complets.

—Fers électriques, à La Librairie Bourbeau. Belles étrennes du jour de l'an qu'un fer électrique; c'est la joie des Dames.

—M. Paul Thibault a reçu deux chars de marchandises, un char de biscuits, un char de sucreries assorties, pour vendre au prix de Montréal. Gros et détail, pour le mois de décembre, pour argent comptant, les marchandises seront vendues 10% meilleur marché. Une balance de 500 quarts de pommes à vendre No 1.

—Allez à la Librairie St-Jean voir le magnifique assortiment de tapisseries, patrons les plus nouveaux des manufactures de Montréal et Toronto, aussi belle marchandise pour cadeaux de fête, etc.

## SUNLIGHT SAVON



Le Sunlight Savon ne peut pas abîmer votre linge. Il n'y a point d'ingrédients injurieux dans le Sunlight Savon qui perceront des trous, même dans les tissus les plus délicats. Il est offert \$5,000 à quiconque trouvera de l'adulteration dans le SUNLIGHT SAVON.

## OUVRAGES EN PEINTURE

Pour toutes sortes d'ouvrages en peintures, tapisseries, bon ouvrage et donnant satisfaction. Commandes prises d'avance ou autrement. S'adresser à M. Alfred Bergeron ou à la manufacture de portes et chassis de M. Arthur Lambert, rue St Jean-Baptiste.

—Mlle Grover, fille de notre ami, M. L. H. Grover, est venue passer quelque temps dans sa famille, de retour d'Ottawa, où elle étudie.

### NAISSANCE

—Le 29 novembre a été baptisé Joseph Gérard Roméo, enfant de M. Joseph Beaudoin, charretier. Parrain et marraine M. et Mme Ernest Beaudoin oncle et tante de l'enfant.

—Le 1 décembre, Joseph Amédé Wills, enfant de M. Henry Piché, Parrain et marraine M. Joseph Pepin et Mlle Rosa Pepin, oncle et tante de l'enfant.

### DÉCÈS

—Le 28 novembre a été inhumé Conrad, enfant de Mme Vve Hercule Bergeron, à l'âge de 5 ans.

—Il reste une grande quantité de cahiers de vues de la guerre du Transvaal à La Librairie Bourbeau qui se vendraient 10 dans le temps. On les vendra pour 5 ou deux cahiers pour 5 cents. Ces cahiers sont intéressants.

Après avoir dépassé l'âge de 50, les personnes trouvent que leurs forces ne sont plus ce qu'elles étaient auparavant, et elles souffrent fréquemment d'attaques soudaines de défaillance. Dans tous ces cas nous recommandons le tonique fortifiant Ferrovin composé de bœuf frais de Cilrate de fer et de vin espagnol pur de Xérés. Rien ne saurait être plus efficace dans de pareils cas. \$1.00 la bouteille.

## Le Pape et la France

Le Pape Pie X, dans une allocution adressée aux pèlerins français, reçus en audience, a déclaré que la France faisait la guerre à l'Eglise avec l'intention de miner les fondements du christianisme.

Le souverain Pontife a dit que les catholiques français souffraient d'une persécution violente organisée par le gouvernement français sous prétexte de séparation de l'Etat et de l'Eglise. Les catholiques, dit le Pape, ne doivent pas se décourager, mais plutôt se préparer avec une nouvelle énergie à défendre leurs droits religieux. Sa Sainteté a conclu son allocution en conseillant aux fidèles de se grouper autour de leurs évêques et de suivre leurs instructions.

Les paroles du Pape semblent confirmer l'opinion existante que la Vatican est assuré que la lutte entreprise par le gouvernement français sur la question des écoles, n'est autre chose qu'une bataille décisive pour la destruction complète du christianisme et de la religion comme facteur dans l'éducation de la jeunesse, ou en d'autres termes, la suppression de toute religion dans la France de l'avenir. On assure que le Vatican est préparé à entrer en campagne et à engager la lutte sur deux questions principales: le refus de reconnaître l'existence légale de la hiérarchie catholique et l'instruction scolastique.

Si vous avez la toux ne la négligez pas! achetez immédiatement une bouteille de l'Allen's Lung Balsam.

## MEUBLES!!

Grande Vente à rabais au Magasin de

J. A. Hamel

pendant tout le mois, à commencer le 1er Mai.

Tous les meubles exposés au grand magasin seront vendus à bas prix tel que: Set de salon, de salle, de chambre à coucher, tables, chaises, matelas, sommiers, glacières, tapis prélatrs, etc. etc. Je tiens aussi les meubles de seconde main, que je vendrai à très bon marché. Seul représentant de la "Canada Furniture Co" à Victoriaville et Arthabaska pour les meubles de première classe.

J. A. HAMEL, Près de la Fonderie, Victoriaville.

## Bois Seche aux Chaufferies A AIR CHAUD

Seule place à Victoriaville et aux alentours où vous pouvez vous procurer du Bois de construction

bien Sec et prêt à Employer

Nous venons d'installer une magnifique

"Planneur Embouveteur"

et nous sommes en position de vendre au public, à des prix raisonnables, la planche d'épinette et pruche, embouvetée et plannée.

S'adresser à J. B. JOLICEUR,

Victoriaville Furniture Co  
VICTORIAVILLE.

## Poitrás & Poitrás

Marchands de Chaussures

Chez Messieurs Poitrás & Poitrás

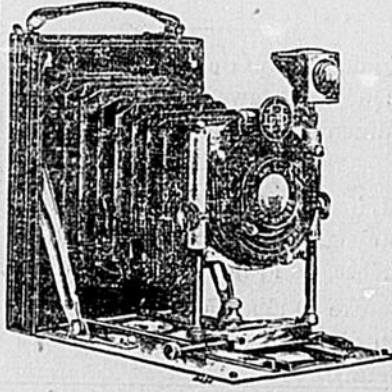
52, rue Notre-Dame, vous trouverez toujours le plus bel Assortiment de Chaussures, Souliers, Bottes, Gants et Mitaines, etc. etc.

Une visite vous convaincra que la qualité de nos Marchandises pour le prix auquel nous vous les offrons, peut rivaliser avec qui que ce soit.



Gros et détail

Vendez la Célèbre Chaussure Slater.



Photographies de toutes sortes et de Choix. Spécialité: portrait Sépia. Kodaks, toutes sortes d'instruments pour photographes, films. Toujours satisfaction.

J. O. DUBUC, photographe. VICTORIAVILLE.

—Batteries électriques, gazoline, gros et détail, lumières électriques, de 2, 4, 5, 8, 10, 16, chandeliers.

Aussi la lampe Tantalé qui donne plus de lumière et dépense moitié moins de courant. A la Librairie Bourbeau.

—La Librairie Bourbeau a reçu le plus bel assortiment de cartes postales qui se soit vu à Victoriaville. Plusieurs belles variétés et bon marché. Allez les voir.

Si vous souffrez d'un épuisement général par suite des effets de la grippe, prenez l'Emulsion D & L. Elle vous rendra rapidement la santé.

## HOTEL VICTORIA



Chambres et Pension de Première Classe. Toutes Commandes par Téléphone ou par Malle exécutées avec soin. 50, Rue NOTRE-DAME, VICTORIAVILLE

Tel. Godbout 4

Tel. Bell 39.

## Manoir Victoria

123, NOTRE-DAME.

J. A. O. TALBOT, Propriétaire.

Chambres et Table de Première Classe. Les Boissons sont la surveillance de M. Oct. Hébert, sous de Premier Choix. Command par malle ou téléphone expédiées avec soin.

J.A.O. TALBOT. Prop.

Contre le Bronchite et l'Ashme essayez l'Allen's Lung Balsam le meilleur préparation qui soit connue.

## La Fonderie de Victoriaville

Enciens de tous les modèles. Boilers de toutes dimensions. Gréments de moulins à scies. Oublets en fonte de toutes sortes. Réparations de moulins, engins, boilers, etc. La Fonderie de Victoriaville entreprend tous les travaux en fonte et en fer qu'on veut bien lui donner. Les travaux sont garantis et donnent toujours satisfaction. Demandez les estimations pour engins, boilers, machines de toutes sortes, et vous serez toujours content de ses travaux.

